# M240 FOR BUSINESS

Setup Guide Guide d'installation



logitech®

# CONTENTS

English	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	. 3
Deutsch													•	. 10
Français													•	. 17
ltaliano													•	.24
Español														. 31
Português .														.38
Nederlands														.45
Svenska													•	.52
Dansk													•	.59
Norsk													•	.66
Suomi													•	.73
Ελληνικά													•	80
По-русски													•	. 87
Po polsku													•	.94
Magyar													•	101
Česká verze													•	108
Slovenčina .														115

Українська .	•		•	•	•	•	•	•	•	•		•	122
Eesti											•		129
Latviski											•	•	136
Lietuvių											•	•	143
Български											•	•	150
Hrvatski											•		157
Srpski											•		164
Slovenščina											•		.171
Română											•		178
Türkçe										•	•		185
192												ä	العربي
199												ת	עברי
简体中文											•	•	206
繁體中文											•		213
한국어		•									•		220
Indonesia .													227

### STEP 1: WHAT'S IN THE BOX

- 1. Mouse with included 1 AA battery and Logi Bolt receiver
- 2. User documentation



#### STEP 2A: CONNECTING THE MOUSE VIA Bluetooth®

 Remove the pull tab from the mouse. It will automatically turn on.



2. Long press the pairing button to start pairing.



3. In your computer's *Bluetooth®* settings, select "LOGI M240 B".



#### STEP 2B: CONNECTING THE MOUSE VIA LOGI BOLT

 Remove the Logi Bolt receiver from the battery and receiver compartment, but don't remove the pull tab yet.



2. Insert the receiver into any available USB-A port on your desktop, laptop or docking station.



3. Now you can remove the pull tab from the mouse. It will automatically turn on and your mouse will be ready to use.



#### STEP 3: CUSTOMIZE YOUR MOUSE WITH OPTIONS+

- Make sure you have the Logi Options+ App installed. If not, download it from logi.com/optionsplus

logi.com/optionsplus

- An installer window will pop up on your screen

   click Install Options+.
- Once Options+ is installed, a window will open and you'll be able to see an image of your mouse. Click on it.
- 4. You will be taken into a quick onboarding process that shows you how to customize your mouse. We highly recommend not to skip it.
- 5. You can set up the pointer speed and customize the middle button during the onboarding process.
- 6. App-specific profiles can also be set up.
- 7. Once you're finished, on the left side of the window, click Buttons, and then click on the middle button to customize the setting if needed.
- 8. Select the function you like to set on that button from the options that appear on the right side of the screen and you are done.

## **REPLACING THE BATTERY**

1. Slide the battery compartment cover down and then lift it off.



2. Replace a new AA alkaline battery, make sure that it faces the correct direction and then put back the battery cover.



### GET LOGI TUNE FOR ADDITIONAL FEATURES

Logi Tune supports battery life monitoring for Logitech mice and keyboards, and extensive customization settings are available for Logitech webcams, headsets and docks. You can also view your day's schedule and stay informed on upcoming meetings with Logi Tune's calendar integration.



logi.com/tune

# DIMENSIONS

## M240 FOR BUSINESS:

Height: 99 mm (3.90 in) Width: 60 mm (2.36 in) Depth: 39 mm (1.54 in) Weight (with receiver and battery): 75.2 g (2.65 oz)

#### LOGI BOLT USB RECEIVER:

Height: 18.7 mm (0.74 in) Width: 14.4 mm (0.57 in) Depth: 6.1 mm (0.24 in) Weight: 1.7 g (0.06 oz)

# www.logitech.com/support/m240b

 $\ensuremath{\mathbb{C}}$  2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ and their logos are trademarks or registered trademarks of Logitech Europe S.A. and/or its affiliates in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc. Android, Chrome are trademarks of Google LLC. The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Logitech is under license. *Windows* is a trademark of the Microsoft group of companies. All other 3rd party trademarks are the properties of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

# **SCHRITT 1: INHALT**

- 1. Maus mit 1 AA-Batterie und Logi Bolt Empfänger
- 2. Bedienungsanleitung



#### SCHRITT 2A: VERBINDEN DER MAUS ÜBER Bluetooth®-

 Entfernen Sie die Lasche von der Maus. Sie wird daraufhin automatisch eingeschaltet.



2. Halten Sie die Pairing-Taste gedrückt, um das Pairing zu starten.



3. Wählen Sie in den *Bluetooth®*-Einstellungen Ihres Computers "LOGI M240 B".



#### SCHRITT 2B: VERBINDEN DER MAUS ÜBER LOGITECH BOLT

1. Nehmen Sie den Logi Bolt Empfänger aus dem Batterie- und Empfängerfach, aber entfernen Sie die Lasche noch nicht.



2. Stecken Sie den Empfänger in einen freien USB-A-Anschluss Ihres Desktop-Computers, Ihres Notebooks oder Ihrer Docking-Station.



3. Jetzt können Sie die Lasche von der Maus entfernen. Die Maus schaltet sich daraufhin automatisch ein und ist einsatzbereit.



#### SCHRITT 3: ANPASSEN DER MAUS MIT OPTIONS+

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Logi Options+ App installiert haben. Wenn nicht, laden Sie sie von logi.com/optionsplus herunter.
- 2. Das Fenster des Installationsprogramms wird auf dem Bildschirm angezeigt – klicken Sie auf Options+ installieren.
- 3. Sobald Options+ installiert ist, wird ein Fenster geöffnet, das eine Abbildung Ihrer Maus zeigt. Klicken Sie darauf.
- 4. Sie werden durch eine kurze Einführung geführt, die Ihnen zeigt, wie Sie Ihre Maus anpassen können. Wir empfehlen dringend, dies nicht zu überspringen.
- 5. Während des Onboarding-Vorgangs können Sie die Zeigergeschwindigkeit und die mittlere Taste anpassen.
- 6. App-spezifische Profile können ebenfalls eingerichtet werden.
- 7. Wenn Sie fertig sind, klicken Sie auf der linken Seite des Fensters auf Tasten und klicken Sie dann auf die mittlere Taste, um deren Einstellung nötigenfalls anzupassen.
- 8. Wählen Sie die Funktion, die Sie für diese Taste festlegen möchten, aus den Optionen auf der rechten Seite des Bildschirms aus und alles ist fertig!



logi.com/optionsplus

#### AUSTAUSCHEN DER BATTERIE

1. Schieben Sie die Batteriefachabdeckung nach unten und heben Sie sie dann an.



2. Setzen Sie eine neue Alkalibatterie vom Typ AA ein, wobei Sie darauf achten, dass sie richtig ausgerichtet ist, und schließen Sie das Batteriefach.



#### ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN ERHALTEN MIT LOGI TUNE

Logi Tune unterstützt die Überwachung der Batterielebensdauer für Logitech Mäuse und Tastaturen. Für Webcams, Headsets und Docks von Logitech sind umfangreiche Anpassungseinstellungen verfügbar. Sie können darüber hinaus Ihren Tagesplan anzeigen und mit der Kalenderintegration von Logi Tune über anstehende Meetings jederzeit auf dem Laufenden bleiben.

# ABMESSUNGEN

#### M240 FOR BUSINESS:

Höhe: 99 mm Breite: 60 mm Tiefe: 39 mm Gewicht (mit Empfänger und Batterie): 75,2 g

# LOGI BOLT USB-EMPFÄNGER:

Höhe: 18,7 mm Breite: 14,4 mm Tiefe: 6,1 mm Gewicht: 1,7 g



logi.com/tune

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ und deren Logos sind Marken oder eingetragene Marken von Logitech Europe S.A. und/oder deren Tochtergesellschaften in den USA und anderen Ländern. *App Store* ist eine Dienstleistungsmarke von Apple Inc. *Android und Chrome* sind Marken von Google LLC. Die *Bluetooth®*. Marke und -Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. und werden von Logitech unter Lizenz verwendet. *Windows* ist eine Marke der Microsoft-Unternehmensgruppe. Alle anderen Marken von Drittanbietern sind Eigentum ihrer jeweiligen Rechteinhaber. Logitech übernimmt keine Haftung für etwaige Fehler in dieser Bedienungsanleitung. Die hier vorliegenden Informationen können ohne vorherige Benachrichtigung geändert werden.

# ÉTAPE 1: CONTENU DU COFFRET

- 1. Souris avec 1 pile AA incluse et récepteur Logi Bolt
- 2. Documentation utilisateur



#### ÉTAPE 2A: CONNEXION DE LA SOURIS VIA Bluetooth®

1. Retirez la languette de la souris. Elle s'allume automatiquement.



2. Appuyez longuement sur le bouton de couplage pour lancer le couplage.



3. Dans les paramètres *Bluetooth®* de votre ordinateur, sélectionnez "LOGI M240 B".



#### ÉTAPE 2B: CONNEXION DE LA SOURIS VIA LOGI BOLT

1. Retirez le récepteur Logi Bolt du compartiment du récepteur et de la pile, mais ne retirez pas encore la languette.



2. Insérez le récepteur dans un port USB-A disponible sur votre ordinateur de bureau, votre ordinateur portable ou votre station d'accueil.



3. Vous pouvez maintenant retirer la languette de la souris. Votre souris s'allume automatiquement et est prête à l'emploi.



#### ÉTAPE 3: PERSONNALISEZ VOTRE SOURIS AVEC OPTIONS+

- Assurez-vous d'abord d'avoir installé l'application Logi Options+. Si ce n'est pas le cas, téléchargez-la sur logi.com/optionsplus
- 2. Une fenêtre d'installation apparaîtra sur votre écran. Cliquez sur Installer Options+.
- 3. Une fois Options+ installé, une fenêtre s'ouvrira et vous pourrez accéder à une image de votre souris. Cliquez sur cette image.
- Un processus d'intégration rapide vous montrera comment personnaliser votre souris. Nous vous recommandons vivement de ne pas l'ignorer.
- 5. Vous pouvez configurer la vitesse du pointeur et personnaliser le bouton central lors du processus d'intégration.
- 6. Des profils spécifiques aux applications peuvent également être configurés.
- 7. Lorsque vous avez terminé, dans la partie gauche de la fenêtre, cliquez sur Boutons, puis sur le bouton central pour personnaliser le paramètre si nécessaire.
- 8. Sélectionnez la fonction que vous souhaitez définir sur ce bouton parmi les options qui apparaissent sur le côté droit de l'écran et vous avez terminé.



logi.com/optionsplus

# **REMPLACEMENT DE LA PILE**

1. Faites glisser le couvercle du compartiment de la pile vers le bas et retirez-le.



2. Placez une nouvelle pile alcaline AA, assurez-vous qu'elle est dans la bonne direction, puis remettez en place le couvercle du compartiment de la pile.



#### OBTENEZ LOGI TUNE POUR OBTENIR DES FONCTIONNALITÉS SUPPLÉMENTAIRES

Logi Tune prend en charge la surveillance de l'autonomie des piles et des batteries des souris et claviers Logitech, et de nombreux paramètres de personnalisation sont disponibles pour les webcams, casques et stations d'accueil Logitech. Vous pouvez également afficher le programme de votre journée et rester informé des réunions à venir grâce à l'intégration du calendrier de Logi Tune.

# DIMENSIONS

#### M240 FOR BUSINESS:

Hauteur: 99 mm Largeur: 60 mm Épaisseur: 39 mm Poids (avec récepteur et pile): 75,2 g (2,65 onces)

# **RÉCEPTEUR USB LOGI BOLT:**

Hauteur: 18,7 mm Largeur: 14,4 mm Épaisseur: 6,1 mm Poids: 1,7 g lille logi.

logi.com/tune

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ et leurs logos sont des marques commerciales ou déposées de Logitech Europe S.A. et/ou de ses sociétés affiliées aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc. Android, Chrome sont des marques de Google LLC. Le mot et les logos Bluetooth® sont des marques déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et sont utilisés par Logitech sous licence. Windows est une marque déposée du groupe de sociétés Microsoft. Toutes les autres marques déposées tierces sont la propriété exclusive de leurs détenteurs respectifs. Logitech décline toute responsabilité en cas d'erreurs susceptibles de s'être glissées dans le présent manuel. Les informations énoncées dans ce document peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.

#### PASSAGGIO 1: CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1. Mouse con 1 batteria AA inclusa e ricevitore Logi Bolt

2. Documentazione per l'utente

### PASSAGGIO 2A: CONNESSIONE DEL MOUSE TRAMITE Bluetooth®

1. Rimuovi la linguetta dal mouse. Si accenderà automaticamente.



2. Tieni premuto il pulsante di associazione per avviare l'associazione.



3. Nelle impostazioni *Bluetooth®* del computer, seleziona "LOGI M240 B".



#### PASSAGGIO 2B: CONNESSIONE DEL MOUSE TRAMITE LOGI BOLT

1. Rimuovi il ricevitore Logi Bolt dal vano batteria e ricevitore, ma non la linguetta.



2. Inserisci il ricevitore in una qualsiasi porta USB-A disponibile sul PC, sul laptop o sulla docking station.



 Ora puoi rimuovere la linguetta dal mouse. Il mouse si accenderà automaticamente e sarà pronto all'uso.



#### PASSAGGIO 3: PERSONALIZZA IL TUO MOUSE CON OPTIONS+

 Verifica che l'app Logi Options+ sia installata. In caso contrario, scaricala da logi.com/optionsplus



logi.com/optionsplus

- 2. Sullo schermo verrà visualizzata la finestra del programma di installazione: fai clic su Installa Options+.
- 3. Una volta completata l'installazione di Logitech Options+, si aprirà una finestra e vedrai un'immagine del tuo mouse. Fai clic sull'immagine.
- Verrà visualizzato un breve tutorial che ti mostrerà come personalizzare il tuo mouse. Ti consigliamo vivamente di non saltarlo.
- 5. Puoi impostare la velocità del puntatore e personalizzare il pulsante centrale durante la procedura di configurazione.
- 6. È inoltre possibile configurare profili specifici per app.
- 7. Al termine, fai clic su Pulsanti sul lato sinistro della finestra , quindi fai clic sul pulsante centrale per personalizzare l'impostazione, se necessario.
- 8. Seleziona la funzione che desideri associare al pulsante tra le opzioni visualizzate nella parte superiore dello schermo e il gioco è fatto!

## SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

1. Fai scorrere il coperchio del vano batterie verso il basso, quindi sollevalo.



2. Sostituisci la batteria alcalina AA con una nuova, assicurandoti che sia rivolta nella direzione corretta, quindi riposiziona il coperchio delle batterie.



#### SCARICA LOGI TUNE PER FUNZIONALITÀ AGGIUNTIVE

Logi Tune supporta il monitoraggio della durata della batteria per mouse e tastiere Logitech e offre impostazioni di personalizzazione complete per webcam, cuffie con microfono e dock Logitech. Grazie all'integrazione del calendario di Logi Tune, puoi anche visualizzare la pianificazione della giornata e rimanere informato sulle riunioni in programma.



logi.com/tune

# DIMENSIONI

#### M240 FOR BUSINESS:

Altezza: 99 mm Larghezza: 60 mm Profondità: 39 mm Peso (con ricevitore e batteria): 75,2 g

#### **RICEVITORE USB LOGI BOLT:**

Altezza: 18,7 mm Larghezza: 14,4 mm Profondità: 6,1 mm Peso: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ e i rispettivi loghi sono marchi o marchi registrati di Logitech Europe S.A. e/o delle sue affiliate negli Stati Uniti e in altri Paesi. App Store è un marchio di servizio di Apple Inc. Android e Chrome sono marchi registrati di Google LLC. Il nome e i loghi Bluetooth<sup>®</sup> sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Logitech avviene dietro concessione di licenza. Windows è un marchio del gruppo Microsoft. Tutti gli altri marchi di terze parti appartengono ai rispettivi proprietari. Logitech non si assume alcuna responsabilità per errori eventualmente contenuti nel presente manuale. Le informazioni contenute nel manuale sono soggette a modifica senza preavviso.

## PASO 1: CONTENIDO DE LA CAJA

- 1. Ratón con 1 pila AA incluida y receptor Logi Bolt
- 2. Documentación del usuario



#### PASO 2A: CONECTAR EL RATÓN MEDIANTE Bluetooth®-

1. Retire la lengüeta del ratón. Se encenderá automáticamente.



2. Mantenga pulsado el botón de emparejamiento para iniciar la operación.



3. En los ajustes de *Bluetooth®* del ordenador, seleccione *"LOGI* M240 B".



# PASO 2B: CONECTAR EL RATÓN MEDIANTE LOGI BOLT

 Saque el receptor Logi Bolt del compartimento de pilas y receptor, pero no quite la lengüeta todavía.



2. Inserte el receptor en cualquier puerto USB-A disponible en su ordenador de sobremesa, portátil o estación base.



 Ahora puede retirar la lengüeta del ratón. El ratón se encenderá automáticamente y estará listo para usar.



#### PASO 3: PERSONALIZAR EL RATÓN CON OPTIONS+

- Asegúrese de tener instalada la aplicación Logi Options+. Si no es así, descárguela desde logi.com/optionsplus
- 2. Aparecerá una ventana de instalador en la pantalla. Haga clic en Instalar Options+.
- Cuando Options+ se instale, se abrirá una ventana que mostrará una imagen del ratón. Haga clic en la imagen.
- 4. Se realizará un rápido proceso para enseñarle a personalizar el ratón. Le aconsejamos que no pase por alto ese proceso.
- 5. Puede configurar la velocidad del puntero y personalizar el botón central durante el proceso de incorporación.
- 6. También se pueden configurar perfiles específicos de aplicación.
- Cuando termine, en el lado izquierdo de la ventana, haga clic en Botones y luego haga clic en el botón central para personalizar la configuración si es necesario.
- 8. Seleccione la función que quiera configurar en ese botón, entre las opciones mostradas en la parte derecha de la pantalla. Todo listo.



logi.com/optionsplus

# SUSTITUIR LAS PILAS

1. Deslice hacia abajo la tapa del compartimento de las pilas y quítela.



2. Inserte una pila alcalina AA nueva, orientada en la dirección correcta, y luego vuelva a colocar la tapa del compartimento.


# LOGI TUNE PARA FUNCIONES ADICIONALES

Logi Tune permite ver el nivel de carga de las pilas y baterías de ratones y teclados Logitech, y ofrece todo tipo de ajustes de personalización para cámaras web, auriculares con micrófono y bases Logitech. También puede ver sus tareas diarias y mantenerse al tanto sobre próximas reuniones, mediante la integración de calendario de Logi Tune.



logi.com/tune

# DIMENSIONES

#### **M240 FOR BUSINESS:**

Altura: 99 mm Anchura: 60 mm Profundidad: 39 mm Peso (con receptor y pila): 75,2 g

# **RECEPTOR USB LOGI BOLT**

Altura: 18,7 mm Anchura: 14,4 mm Profundidad: 6,1 mm Peso: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ y sus logotipos son marcas comerciales o registradas de Logitech Europe S.A. y/o sus filiales en Estados Unidos y otros países. App Store es una marca de servicio de Apple Inc. Android y Chrome son marcas comerciales de Google LLC. La marca y los logotipos de Bluetooth® son marcas comerciales registradas de Bluetooth SIG, Inc. y Logitech las utiliza bajo licencia. *Windows* es una marca comercial del grupo de empresas de Microsoft. *Las* demás marcas comerciales de terceros pertenecen a sus respectivos propietarios. Logitech no asume ninguna responsabilidad por la presencia de posibles errores en el presente manual. La información aquí contenida está sujeta a posibles cambios sin previo aviso.

# PASSO 1: ITENS INCLUÍDOS NA EMBALAGEM

- 1. Rato com 1 pilha AA incluída e receptor Logi Bolt
- 2. Documentação do utilizador



#### PASSO 2A: LIGAR O RATO ATRAVÉS DE Bluetooth®

 Remova a película das pilhas do rato. O rato liga-se automaticamente.



 Mantenha premido o botão de emparelhamento para iniciar o emparelhamento.



3. Nas definições de *Bluetooth®* do seu computador, seleccione "LOGI M240 B".



# PASSO 2B: LIGAR O RATO ATRAVÉS DO LOGI BOLT

 Remova o receptor Logi Bolt do compartimento de pilhas e do receptor, mas não remova a película das pilhas do rato.



2. Insira o receptor em qualquer porta USB-A disponível no seu computador de secretária, portátil ou estação de ancoragem.



3. Já pode remover a película plástica das pilhas do rato. O rato liga automaticamente e estará pronto para ser utilizado.



#### PASSO 3: PERSONALIZAR O SEU RATO COM O OPTIONS+

- Certifique-se de que tem a aplicação Logi Options+ instalada. Caso contrário, transfira-a em logi.com/optionsplus
- 2. É apresentada uma janela do instalador no ecrã, clique em Instalar Options+.
- Após a instalação do Options+, abre-se uma janela e poderá ver uma imagem do seu rato. Clique na mesma.
- Será direccionado para um processo de integração breve que lhe mostrará como personalizar o seu rato. Recomendamos vivamente que não o ignore.
- Pode configurar a velocidade do ponteiro e personalizar o botão central durante o processo de integração.
- 6. Também pode configurar perfis específicos da aplicação.
- Quando terminar, no lado esquerdo da janela, clique em Botões e, em seguida, clique no botão central para personalizar a definição, caso seja necessário.
- Seleccione a função que pretende definir para esse botão entre as opções apresentadas no lado direito do ecrã e já está.



logi.com/optionsplus

# SUBSTITUIR A PILHA

1. Deslize a tampa do compartimento da pilha para baixo e, em seguida, levante-a.



2. Coloque uma nova pilha alcalina AA, certifique-se de que está orientada na direcção correcta e, em seguida, coloque a tampa da pilha.



# OBTER O LOGI TUNE PARA FUNCIONALIDADES ADICIONAIS

O Logi Tune suporta a monitorização da vida útil da pilha relativamente aos ratos e teclados Logitech e estão disponíveis várias definições de personalização para as webcams, headsets e estações de ancoragem da Logitech. Pode também ver a agenda do seu dia e manter-se informado sobre as próximas reuniões com a integração de calendário do Logi Tune.



logi.com/tune

# DIMENSÕES

# M240 FOR BUSINESS:

Altura: 99 mm Largura: 60 mm Profundidade: 39 mm Peso (com receptor e pilha): 75,2 g

# **RECEPTOR USB LOGI BOLT:**

Altura: 18,7 mm Largura: 14,4 mm Profundidade: 6,1 mm Peso: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ e os respectivos logótipos são marcas comerciais ou marcas comerciais registadas da Logitech Europe S.A. e/ou das suas afiliadas nos EUA e noutros países. App Store é uma marca de serviço da Apple Inc. Android, Chrome são marcas comerciais da Google Inc. Os logótipos e a palavra de marca Bluetooth® são marcas comerciais registadas da Bluetooth SIG, Inc. e a utilização dessas marcas pela Logitech é licenciada. Windows é uma marca comercial do grupo de empresas Microsoft. Todas as marcas comerciais de terceiros são propriedade dos respectivos proprietários. A Logitech não assume a responsabilidade por erros que possam aparecer neste manual. As informações contidas aqui estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

# **STAP 1: INHOUD VAN DE DOOS**

- 1. Muis met 1 AA-batterij en Logi Bolt-ontvanger (meegeleverd)
- 2. Handleiding



# STAP 2A: DE MUIS VERBINDEN VIA Bluetooth®

1. Verwijder het lipje van de muis. Hij wordt automatisch ingeschakeld.



2. Houd de koppelingsknop lang ingedrukt om het koppelen te starten.



3. Selecteer LOGI M240 B in de *Bluetooth®*instellingen van uw computer.



# STAP 2B: DE MUIS VERBINDEN VIA LOGI BOLT

 Haal de Logi Bolt-ontvanger uit het vakje voor batterij en ontvanger, maar verwijder het lipje nog niet.



2. Sluit de ontvanger aan op een beschikbare USB-A-poort op uw desktop, laptop of docking station.



3. Verwijder nu het lipje van de muis. De muis wordt automatisch ingeschakeld en is nu klaar voor gebruik.



### **STAP 3: DE MUIS AANPASSEN MET OPTIONS+**

- Zorg dat de Logi Options+-app is geïnstalleerd. Is de app niet geïnstalleerd, download deze dan van logi.com/optionsplus
- 2. Er verschijnt een installatievenster op het scherm. Klik op Options+ installeren.
- 3. Zodra Options+ is geïnstalleerd, wordt een venster geopend en ziet u een afbeelding van uw muis. Klik hierop.
- 4. U wordt doorgestuurd naar een snel introductieproces dat laat zien hoe u uw muis kunt aanpassen. We raden u ten zeerste aan om dit niet over te slaan.
- 5. U kunt de aanwijzersnelheid instellen en de middelste knop aanpassen tijdens het onboardingproces.
- 6. U kunt ook app-specifieke profielen instellen.
- 7. Klik zodra u klaar bent aan de linkerkant van het venster op Knoppen. Klik vervolgens op de middelste knop om de instelling indien nodig aan te passen.
- 8. Selecteer de functie die u voor die knop wilt instellen uit de opties die aan de rechterkant van het scherm verschijnen en u bent klaar.



logi.com/optionsplus

# **DE BATTERIJ VERVANGEN**

1. Schuif het klepje van het batterijvakje omlaag en verwijder het.



2. Plaats een nieuwe AA-alkalinebatterij, in de juiste richting, en plaats het batterijklepje terug.



# DOWNLOAD LOGI TUNE VOOR EXTRA FUNCTIES

Logi Tune ondersteunt toezicht op de batterijduur voor Logitech-muizen en -toetsenborden, en biedt uitgebreide aanpassingsinstellingen voor Logitechwebcams, -headsets en -docks. U kunt ook uw dagplanning bekijken en op de hoogte blijven van aankomende vergaderingen met de agenda-integratie van Logi Tune.



logi.com/tune

# **AFMETINGEN**

# M240 FOR BUSINESS:

Hoogte: 99 mm (3,90 in) Breedte: 60 mm (2,36 in) Diepte: 39 mm (1,54 in) Gewicht (met ontvanger en batterij): 75,2 g (2,65 oz)

# LOGI BOLT USB RECEIVER:

Hoogte: 18,7 mm (0,74 in) Breedte: 14,4 mm (0,57 in) Diepte: 6,1 mm (0,24 in) Gewicht: 1,7 g (0,06 oz)

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ en de bijbehorende logo's zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van Logitech Europe SA en/of zijn dochterondernemingen in de VS en andere landen. App Store is een servicemerk van Apple Inc. Android en Chrome zijn handelsmerken van Google LLC. Het Bluetooth®-woordmerk en de Bluetooth®-logo's zijn het eigendom van Bluetooth SIG, Inc. en elk gebruik van dergelijke merken door Logitech is onder licentie. *Windows* is een handelsmerk van de Microsoft-bedrijvengroep. Alle andere handelsmerken van derden zijn eigendommen van hun respectievelijke eigenaren. Logitech aanvaardt geen aansprakelijkheid voor eventuele fouten in deze handleiding. De informatie hierin is aan verandering zonder kennisgeving onderhevig.

# STEG 1: INNEHÅLL

- 1. Mus med ett inkluderat AA-batteri och Logi Bolt-mottagare
- 2. Bruksanvisning



# STEG 2A: ANSLUTA MUSEN VIA Bluetooth®

1. Ta bort dragfliken från musen. Den slås på automatiskt.



2. Tryck länge på parkopplingsknappen för att starta parkopplingen.



3. I datorns *Bluetooth®*-inställningar väljer du "LOGI M240 B".



# STEG 2B: ANSLUTA MUSEN VIA LOGI BOLT

1. Ta bort Logi Bolt-mottagaren från batteri- och mottagarfacket, men ta inte bort dragfliken än.



2. Sätt i mottagaren i en ledig USB-A-port på dockningsstationen, den stationära eller bärbara datorn.



3. Nu kan du ta bort dragfliken från musen. Den slås automatiskt på och musen är redo att användas.



# STEG 3: ANPASSA MUSEN MED OPTIONS+

- Se till att du har installerat appen Logi Options+. Ladda annars ner den från logi.com/optionsplus
- 2. Klicka på Installera Options+ när ett installationsfönster dyker upp på skärmen.
- 3. När Logitech Options+ har installerats öppnas ett fönster och du kan se en bild av musen. Klicka på den.
- 4. Du kommer att tas med i en snabb introduktionsprocess som visar hur du anpassar musen. Vi rekommenderar att du inte hoppar över den.
- 5. Du kan ställa in pekarens hastighet och anpassa mittknappen under introduktionsprocessen.
- 6. Appspecifika profiler kan också konfigureras.
- 7. Klicka på Knappar till vänster i fönstret när du är klar och klicka sedan på mittknappen för att anpassa inställningen vid behov.
- 8. Välj den funktion du vill ställa in på den specifika knappen från alternativen som visas på högra sidan av skärmen så är du klar.



logi.com/optionsplus

# BYTE AV BATTERI

 Dra batterifackets lock nedåt och lyft sedan av det.



2. Byt ut mot ett nytt alkaliskt AA-batteri. Se till att det placeras i rätt riktning och sätt sedan tillbaka batteriluckan.



# SKAFFA LOGI TUNE FÖR YTTERLIGARE FUNKTIONER

Logi Tune har stöd för batteritidsövervakning för Logitech-möss och -tangentbord. Det finns även omfattande anpassningsbara inställningar för Logitechs webbkameror, headset och dockningsstationer. Du kan också se dagens schema och hålla dig informerad om kommande möten med Logi Tunes kalenderintegration.



logi.com/tune

# MÅTT

# M240 FOR BUSINESS:

Höjd: 99 mm Bredd: 60 mm Djup: 39 mm Vikt (med mottagare och batteri): 75,2 g

# LOGI BOLT USB-MOTTAGARE:

Höjd: 18,7 mm Bredd: 14,4 mm (0,57 tum) Djup: 6,1 mm Vikt: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ och deras logotyper är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Logitech Europe S.A. och/eller dess dotterbolag i USA och andra länder. *App Store* är ett servicemärke som tillhör Apple Inc. *Android och Chrome* är varumärken som tillhör Google LLC. Ordmärket *Bluetooth*<sup>®</sup> och tillhörande logotyper är registrerade varumärken som ägs av Bluetooth SIG, Inc. Logitech använder dessa märken på licens. *Windows* är ett varumärke som tillhör Microsoft-koncernen. *Alla* övriga varumärken från tredje part tillhör respektive ägare. Logitech påtar sig inget ansvar för eventuella fel som kan förekomma i denna bruksanvisning. Informationen häri kan ändras utan föregående meddelande.

# **TRIN 1: DET INDEHOLDER KASSEN**

- 1. Mus med inkluderet 1 AA-batteri og Logi Boltmodtager
- 2. Brugervejledning



# TRIN 2A: TILSLUTNING AF MUSEN VIA Bluetooth®

1. Fjern strimlen fra musen. Musen tændes automatisk.



2. Tryk længe på tilslutningsknappen for at starte parringen.



3. I computerens *Bluetooth®*-indstillinger skal du vælge "LOGI M240 B."



# TRIN 2B: TILSLUTNING AF MUSEN VIA LOGI BOLT

1. Fjern Logi Bolt-modtageren fra batteriet og modtagerhuset, men fjern ikke strimlen endnu.



2. Indsæt modtageren i en ledig USB-A-port på din stationære, bærbare computer eller dockingstation.



3. Nu kan du fjerne strimlen fra musen. Den tændes automatisk, og din mus er klar til brug.



# TRIN 3: TILPAS DIN MUS MED OPTIONS+

- Sørg for at have Logi Options+-appen installeret. Hvis ikke, kan du downloade den på logi.com/optionsplus
- 2. Der vises et installationsvindue på skærmen klik på Installér Options+.
- 3. Når Options+ er installeret, åbnes et vindue, og du kan se et billede af din mus. Klik på det.
- Du vil blive ført ind i en hurtig opstartsproces, der viser dig, hvordan du tilpasser din mus. Vi anbefaler stærkt, at du ikke springer processen over.
- 5. Du kan indstille markørens hastighed og tilpasse den midterste knap under konfigurationen.
- 6. App-specifikke profiler kan også konfigureres.
- 7. Når du er færdig, skal du i venstre side af vinduet klikke på Knapper og derefter klikke på den midterste knap for at tilpasse indstillingen, hvis det er nødvendigt.
- 8. Vælg den funktion, du vil indstille på denne knap, fra de indstillinger, der vises i højre side af skærmen, og så er du færdig.



logi.com/optionsplus

# **UDSKIFTNING AF BATTERIET**

1. Skub dækslet til batterihuset ned, og løft det af.



2. Udskift et nyt alkalisk AA-batteri, sørg for at det vender rigtigt, og sæt derefter batteridækslet på igen.



# FÅ LOGI TUNE FOR YDERLIGERE FUNKTIONER

Logi Tune understøtter overvågning af batterilevetid for Logitech-mus og -tastaturer, og der er omfattende tilpasningsindstillinger til rådighed for Logitechwebkameraer, -headsets og -docs. Du kan også se din dags tidsplan og holde dig opdateret om kommende møder med Logi Tunes kalenderintegration.



logi.com/tune

# MÅL

# **M240 FOR BUSINESS:**

Højde: 99 mm Bredde: 60 mm Dybde: 39 mm Vægt (med modtager og batteri): 75,2 g

# LOGI BOLT USB-MODTAGER:

Højde: 18,7 mm Bredde: 14,4 mm Dybde: 6,1 mm Vægt: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ og deres logoer er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Logitech Europe SA og/eller dets datterselskaber i USA og andre lande. App Store er et servicemærke tilhørende Apple Inc. Android, Chrome er varemærker tilhørende Google LLC. Ordmærket Bluetooth<sup>®</sup> og tilhørende logoer er registrerede varemærket tilhørende Bluetooth SIG, Inc. og bruges af Logitech under licens. *Windows* er et varemærke tilhørende Microsoft-koncernen. Alleandre tredjepartsvaremærker tilhører deres respektive ejere. Logitech påtager sig intet ansvar for eventuelle fejl i denne vejledning. Oplysningerne kan ændres uden varsel.

# **TRINN 1: I ESKEN**

- 1. Mus med inkludert 1 AA-batteri og Logi Boltmottaker
- 2. Brukerdokumentasjon



# TRINN 2A: KOBLE TIL MUSEN VIA Bluetooth®

1. Fjern fliken fra musen. Den slås automatisk på.



2. Trykk og hold paringsknappen for å starte paringen.



3. I datamaskinens *Bluetooth®* -innstillinger velger du «LOGI M240 B».



# TRINN 2B: KOBLE TIL MUSEN VIA LOGI BOLT

1. Fjern Logi Bolt-mottakeren fra batteriet og mottakerrommet, men ikke fjern fliken ennå.



2. Sett inn mottakeren i en ledig USB-A-port på den stasjonære, bærbare datamaskinen eller dokkingstasjonen.



3. Nå kan du fjerne fliken fra musen. Den slås automatisk på, og musen er klar til bruk.



# TRINN 3: TILPASS MUSEN MED OPTIONS+

- Kontroller at du har installert appen Logi Options+. Hvis ikke, kan du laste den ned fra logi.com/optionsplus
- 2. Et installasjonsvindu dukker opp på skjermen klikk på Installer Options+.
- 3. Når Options+ er installert, åpnes et vindu hvor du kan se et bilde av musen. Klikk på det.
- 4. Du vil få en rask innføring som viser hvordan du tilpasser musen. Vi anbefaler på det sterkeste å ikke hoppe over den.
- 5. Du kan stille inn pekerhastigheten og tilpasse midtknappen under innføringsprosessen.
- 6. Appspesifikke profiler kan også angis.
- 7. Når du er ferdig, klikker du på Knapper på venstre side av vinduet og deretter på midtknappen for å tilpasse innstillingen om nødvendig.
- Velg funksjonen du vil angi på den knappen fra alternativene som vises til høyre på skjermen, så er du i mål.



logi.com/optionsplus

# SKIFTE BATTERI

1. Skyv ned batteridekselet og løft det av.



2. Sett inn et nytt alkalisk AA-batteri og påse at det vender i riktig retning. Sett batteridekselet på plass.



# FÅ LOGI TUNE FOR TILLEGGSFUNKSJONER

Logi Tune støtter overvåking av batteritid for Logitech-mus og -tastaturer, og det finnes mange tilpasningsinnstillinger for Logitech webkameraer, hodesett og dokkingstasjoner. Du kan også se dagens timeplan og holde deg informert om kommende møter med Logi Tunes kalenderintegrasjon.



logi.com/tune

# DIMENSJONER

#### **M240 FOR BUSINESS:**

Høyde: 99 mm Bredde: 60 mm Dybde: 39 mm Vekt (med mottaker og batteri): 75,2 g

# LOGI BOLT USB-MOTTAKER:

Høyde: 18,7 mm Bredde: 14,4 mm Dybde: 6,1 mm Vekt: 1.7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ og tilhørende logoer er varemerker eller registrerte varemerker som tilhører Logitech Europe S.A. og/eller deres tilknyttede selskaper i USA og andre land. App Store er et servicemerke som tilhører Apple Inc. Android, Chrome er varemerker som tilhører Google LLC. Bluetooth®-ordmerket og loger er registrerte varemerker som tilhører Bluetooth SIG, Inc. og enhver bruk av slike merker fra Logitechs side skjer på lisens. *Windows* er et varemerke som tilhører Microsoft-gruppen. Alle andre tredjepartsvaremerker tilhører sine respektive eiere. Logitech skal ikke holdes ansvarlig for eventuelle feil som måtte forekomme i denne brukerveiledningen. Informasjonen i dette dokumentet kan endres uten varsel.
## VAIHE 1: PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

- 1. Hiiri ja 1 AA-paristo ja Logi Bolt -vastaanotin
- 2. Käyttäjän dokumentaatio



#### VAIHE 2A: HIIREN YHDISTÄMINEN Bluetoothin® KAUTTA

1. Irrota vetoliuska hiirestä. Hiireen kytkeytyy virta automaattisesti.



2. Aloita pariliitoksen muodostaminen painamalla pariliitospainiketta pitkään.



3. Valitse tietokoneen *Bluetooth®*-asetuksista LOGI M240 B.



#### VAIHE 2B: HIIREN YHDISTÄMINEN LOGI BOLTIN KAUTTA

 Poista Logi Bolt -vastaanotin paristoja vastaanotinlokerosta, mutta älä vielä poista vetoliuskaa.



2. Liitä vastaanotin mihin tahansa vapaaseen USB-A-porttiin pöytäkoneessa, kannettavassa tietokoneessa tai telakointiasemassa.



 Nyt voit irrottaa vetoliuskan hiirestä. Hiiri käynnistyy automaattisesti ja on valmis käyttöön.



#### VAIHE 3: MUKAUTA HIIRTÄ OPTIONS+-OHJELMISTOLLA

- Varmista, että Logi Options+ -sovellus on asennettu. Jos ei ole, lataa se osoitteesta logi.com/optionsplus
- 2. Näyttöön tulee asennusohjelman ikkuna napsauta Asenna Options+.
- 3. Kun Options+ on asennettu, avautuu ikkuna ja näet kuvan hiirestäsi. Napsauta sitä.
- Siirryt nopeaan käyttöönottoprosessiin, jossa kerrotaan, miten hiirtä voi mukauttaa. Suosittelemme, ettet ohita sitä.
- 5. Voit määrittää osoittimen nopeuden ja mukauttaa keskipainiketta käyttöönottoprosessin aikana.
- 6. Voit myös määrittää sovelluskohtaisia profiileja.
- 7. Kun olet valmis, napsauta ikkunan vasemmasta reunasta Painikkeet ja napsauta keskipainiketta, jos haluat mukauttaa asetusta.
- Valitse painikkeelle asetettava toiminto näytön oikeassa reunassa olevista vaihtoehdoista – siinä kaikki.



logi.com/optionsplus

## PARISTON VAIHTAMINEN

1. Liu'uta paristolokeron kantta alaspäin ja irrota se.



2. Vaihda uusi AA-alkaliparisto, varmista, että se on oikein päin, ja laita paristolokeron kansi paikalleen.



### HANKI LOGI TUNE LISÄOMINAISUUKSIA VARTEN

Logi Tune tukee Logitechin hiirten ja näppäimistöjen paristojen keston seurantaa, ja laajat mukautusasetukset ovat saatavilla Logitechin verkkokameroille, kuulokemikrofoneille ja telakoille. Logi Tunen kalenteri-integraation avulla voit myös tarkastella päivän aikataulua ja pysyä ajan tasalla tulevista kokouksista.



logi.com/tune

## MITAT

#### M240 FOR BUSINESS:

Korkeus: 99 mm Leveys: 60 mm Syvyys: 39 mm Paino (vastaanottimen ja pariston kanssa): 76 g

#### LOGI BOLT - USB-VASTAANOTIN:

Korkeus: 19 mm Leveys: 15 mm Syvyys: 7 mm Paino: 2 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ ja vastaavat logot ovat Logitech Europe SA:n ja/tai sen yhdysvaltalaisten tytäryhtiöiden tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä Yhdysvalloissa ja muissa maissa. App Store on Apple Inc:n palvelumerkki. Android ja Chrome ovat Google LLC:n tavaramerkkejä. Bluetooth®-sanamerkki ja -logot ovat Bluetooth SIG -yhtiön omistamia rekisteröityjä tavaramerkkejä, ja Logitechilla on lisenssi näiden merkkien käyttöön. Windows on Microsoft-yritysryhmän tavaramerkki. Kaikki muut kolmannen osapualen tavaramerkit ovat omistajiensa omaisuutta. Logitech ei vastaa mistöän virheistä, joita tässä käyttöoppaassa voi esiintyä. Esitettyjä tietoja voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta.

## ΒΗΜΑ 1: ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

- 1. Ποντίκι με 1 μπαταρία ΑΑ και δέκτης Logi Bolt
- 2. Εγχειρίδιο χρήστη



#### ΒΗΜΑ 2Α: ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΠΟΝΤΙΚΙΟΥ ΜΕΣΩ Bluetooth®

 Αφαιρέστε την ταινία ασφαλείας από το ποντίκι. Θα ενεργοποιηθεί αυτόματα.



 Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί σύζευξης για να ξεκινήσετε τη διαδικασία σύζευξης.



 Στις ρυθμίσεις Bluetooth<sup>®</sup> του υπολογιστή σας, επιλέξτε «LOGI M240 B».



#### ΒΗΜΑ 2Β: ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΟΥ ΠΟΝΤΙΚΙΟΥ ΜΕΣΩ LOGI BOLT

 Αφαιρέστε τον δέκτη Logi Bolt από τον χώρο της μπαταρίας και του δέκτη, αλλά μην αφαιρέσετε ακόμα την ταινία ασφαλείας.



 Εισαγάγετε τον δέκτη σε οποιαδήποτε διαθέσιμη θύρα USB στον επιτραπέζιο ή τον φορητό υπολογιστή σας ή στη βάση σύνδεσης.



 Τώρα, μπορείτε να αφαιρέσετε την ταινία ασφαλείας από το ποντίκι. Το ποντίκι θα ενεργοποιηθεί αυτόματα και θα είναι έτοιμο για χρήση.



#### ΒΗΜΑ 3: ΠΡΟΣΑΡΜΟΣΤΕ ΤΟ ΠΟΝΤΙΚΙ ΜΕ ΤΟ ΟΡΤΙΟΝS+

- Βεβαιωθείτε ότι έχετε εγκαταστήσει την εφαρμογή Logi Options+. Εάν όχι, κατεβάστε την από τη διεύθυνση logi.com/optionsplus
- Θα ανοίξει ένα αναδυόμενο παράθυρο του προγράμματος εγκατάστασης στην οθόνη σας. Κάντε κλικ στην επιλογή «Εγκατάσταση Options+».
- Μόλις εγκατασταθεί το Options+, θα ανοίξει ένα παράθυρο και θα δείτε μια εικόνα του ποντικιού σας. Κάντε κλικ πάνω της.
- Θα μεταφερθείτε σε μια γρήγορη διαδικασία έναρξης χρήσης που δείχνει πώς να εξατομικεύσετε το ποντίκι σας. Συνιστούμε θερμά να μην την παραλείψετε.
- Μπορείτε να ρυθμίσετε την ταχύτητα του δείκτη και να προσαρμόσετε το μεσαίο κουμπί κατά τη διαδικασία εισαγωγής στη χρήση.
- Μπορείτε επίσης να ρυθμίσετε προφίλ για συγκεκριμένες εφαρμογές.
- Αφού ολοκληρώσετε τη διαδικασία, στην αριστερή πλευρά του παραθύρου, κάντε κλικ στην ενότητα «Κουμπιά» και μετά κάντε κλικ στο μεσαίο κουμπί για να προσαρμόσετε τη ρύθμιση αν αυτό είναι απαραίτητο.
- Επιλέξτε τη λειτουργία που θέλετε να ρυθμίσετε για αυτό το κουμπί από τις επιλογές που εμφανίζονται στη δεξιά πλευρά της οθόνης και είστε έτοιμοι.



logi.com/optionsplus

#### ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

 Σύρετε το κάλυμμα της θήκης μπαταρίας προς τα κάτω και, στη συνέχεια, σηκώστε το.



 Αντικαταστήστε την παλιά μπαταρία με μια νέα αλκαλική μπαταρία ΑΑ, φροντίζοντας να είναι στραμμένη προς τη σωστή κατεύθυνση και, στη συνέχεια, τοποθετήστε ξανά το κάλυμμα της μπαταρίας.



## ΛΗΨΗ LOGI TUNE ΓΙΑ ΠΡΟΣΘΕΤΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

Το Logi Tune υποστηρίζει την παρακολούθηση της διάρκειας ζωής της μπαταρίας σε ποντίκια και πληκτρολόγια Logitech και διαθέτει εκτεταμένες ρυθμίσεις προσαρμογής για webcam, ακουστικά με μικρόφωνο και βάσεις σύνδεσης Logitech. Μπορείτε επίσης να βλέπετε το πρόγραμμα της ημέρας και να ενημερώνεστε για επερχόμενες συσκέψεις με την ενσωμάτωση ημερολογίου του Logi Tune.



logi.com/tune

## ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ

#### M240 FOR BUSINESS:

Ύψος: 99 mm Πλάτος: 60 mm Βάθος: 39 mm Βάρος (με τον δέκτη και την μπαταρία): 75,2 g (2,65 oz)

#### ΔΕΚΤΗΣ USB LOGI BOLT:

Ύψος: 18,7 mm Πλάτος: 14,4 mm Βάθος: 6,1 mm Βάρος: 1,7 g

## www.logitech.com/support/m240b

Οι επωνυμίες © 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ και τα λογότυπά τους είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα της Logitech Europe S.A. ή/και των θυγατρικών της στις ΗΠΑ και σε άλλες χώρες. Η επωνυμία App Store είναι σήμα υπηρεσίας της Apple Inc. Η επωνυμίες Android και Chrome αποτελούν εμπορικά σήματα της Google Inc. Η εμπορική ονομασία και τα λογότυπα Bluetooth® είναι σήματα κατατεθέντα της Bluetooth SIG, Inc. και στοιαδήποτε χρήση τους από τη Logitech γίνεται βάσει αδείας χρήσης. Η επωνυμία Windows αποτελεί εμπορικό σήμα του ομίλου εταιρειών Microsoft. Όλα τα άλλα εμπορικά σήματα τρίτων μερών αποτελούν ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους. Η Logitech δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για σφάλματα που ενδέχεται να υπάρχουν σε αυτό το εγχειρίδιο. Οι πληροφορίες που περιλαμβάνονται στο παρόν υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση.

#### ШАГ 1. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1. Мышь с 1 предустановленной батареей типа АА и приемник Logi Bolt
- 2. Документация пользователя



## ШАГ 2А: ПОДКЛЮЧЕНИЕ МЫШИ ПО Bluetooth®

 Снимите с мыши защитный язычок. Она автоматически включится.



2. Нажмите и удерживайте кнопку сопряжения, чтобы начать сопряжение.



3. В настройках *Bluetooth®* на компьютере выберите «LOGI M240 В».



## ШАГ 2Б: ПОДКЛЮЧЕНИЕ МЫШИ С ПОМОЩЬЮ LOGI BOLT

 Извлеките приемник Logi Bolt из отсека для батарей и приемника, но пока не снимайте ярлычок.



2. Вставьте приемник в любой свободный порт USB-A на вашем компьютере, ноутбуке или док-станции.



 Теперь можно снять с мыши защитный ярлычок. Мышь автоматически включится и будет готова к использованию.



#### ШАГ 3: НАСТРОЙКИ МЫШИ С ПОМОЩЬЮ ОРТIONS+

- 1. Убедитесь, что у вас установлено приложение Logi Options+. Если это не так, загрузите его по адресу logi.com/optionsplus
- 2. На экране появится окно установщика. Нажмите «Установить Options+».
- 3. После установки Options+ откроется окно с изображением мыши. Нажмите на него.
- Вам будет предложено быстро ознакомиться с возможностями настройки мыши. Рекомендуем воспользоваться этим предложением.
- 5. В процессе начальной настройки вы можете выбрать скорость указателя и функции средней кнопки мыши.
- 6. Можно также настроить профили для конкретных приложений.
- После этого нажмите кнопку «Кнопки» слева, а затем среднюю кнопку мыши, чтобы настроить ее функцию.
- 8. Выберите желаемую функцию кнопки из вариантов в правой части экрана.



logi.com/optionsplus

## ЗАМЕНА БАТАРЕЕК

1. Сдвиньте вниз и снимите крышку батарейного отсека.



 Установите новую щелочную батарею типа АА, соблюдая полярность, после чего закройте отсек.



#### ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ C LOGI TUNE

Logi Tune поддерживает отслеживание уровня заряда батареи для мышей и клавиатур Logitech, а для веб-камер, гарнитур и док-станций доступен широкий спектр настроек. Можно также просматривать расписание на день и следить за предстоящими встречами с помощью синхронизации с календарем Logi Tune.



logi.com/tune

## РАЗМЕРЫ

#### M240 FOR BUSINESS:

Длина: 99 мм Ширина: 60 мм Высота: 39 мм Вес (с приемником и батареей): 75,2 г

#### **USB-ПРИЕМНИК LOGI BOLT:**

Длина: 18,7 мм Ширина: 14,4 мм Высота: 6,1 мм Вес: 1,7 г

## www.logitech.com/support/m240b

© Logitech, 2023. Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ и соответствующие логотипы являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками компании Logitech Europe S.A. и (или) ее дочерник компаний в CША и других странох. App Store является знаком обслуживания корпорации Apple Inc. Android, Chrome — торговые марки Google LLC. Словесный знак и логотипы Bluetooth<sup>®</sup> являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими корпорации Bluetooth<sup>®</sup> являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими корпорации Bluetooth SIG, Inc; компания Logitech использует их в соответствии с лицензией. Windows является товарным знаком группы компаний Microsoft. Все прочие сторонние товарные знаки являются собственностью их соответствующих владельцев. Компания Logitech не несет ответственности за возможные ошибки в данном руководстве. В его содержание могут быть внесены изменения без предварительного уведомления.

## KROK 1: ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

- 1. Mysz z dołączoną baterią 1 AA i odbiornikiem Logi Bolt
- 2. Dokumentacja produktu



### KROK 2A: PODŁĄCZENIE MYSZY ZA POMOCĄ Bluetooth®

 Wyjmij pasek zabezpieczający z myszy. Włączy się ona automatycznie.



2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk parowania, aby rozpocząć parowanie.



3. W ustawieniach *Bluetooth®* komputera wybierz "LOGI M240 B".



### KROK 2B: PODŁĄCZENIE MYSZY ZA POMOCĄ LOGI BOLT

 Wyjmij odbiornik Logi Bolt z baterii i komory baterii, ale nie zdejmuj jeszcze paska zabezpieczającego.



2. Podłącz odbiornik do dowolnego wolnego portu USB-A w komputerze stacjonarnym, laptopie lub stacji dokującej.



 Teraz możesz wyjąć pasek zabezpieczający z myszy. Mysz włączy się automatycznie i będzie gotowa do użycia.



#### KROK 3: DOSTOSUJ SWOJĄ MYSZ ZA POMOCĄ OPTIONS+

- Upewnij się, że masz zainstalowaną aplikację Logi Options+. Jeśli nie, pobierz ją ze strony logi.com/optionsplus
- 2. Na ekranie pojawi się okno instalatora kliknij Zainstaluj Options+.
- Po zainstalowaniu oprogramowania Options+ otworzy się okno, w którym będzie można zobaczyć obraz posiadanej myszy. Kliknij je.
- Zostanie przeprowadzony szybki proces wprowadzający, który pokaże, jak spersonalizować mysz. Zalecamy, aby go nie pomijać.
- Podczas wdrażania urządzenia możesz skonfigurować szybkość wskaźnika i dostosować działanie środkowego przycisku.
- 6. Można również skonfigurować profile specyficzne dla aplikacji.
- Po zakończeniu konfiguracji z lewej stronie okna kliknij Przyciski, a następnie kliknij środkowy przycisk, aby w razie potrzeby dostosować jego ustawienia.
- 8. Wybierz funkcję, którą chcesz ustawić dla tego przycisku, spośród opcji wyświetlanych z prawej strony ekranu i gotowe.



logi.com/optionsplus

## WYMIANA BATERII

 Przesuń pokrywę komory baterii w dół i zdejmij ją z myszy.



 Wymień alkaliczną baterię AA na nową, upewnij się, że jest skierowana we właściwą stronę, a następnie załóż pokrywę baterii.



#### POBIERZ LOGI TUNE, ABY UZYSKAĆ DODATKOWE FUNKCJE

Logi Tune obsługuje monitorowanie żywotności baterii myszy i klawiatur Logitech, a rozbudowane ustawienia dostosowywania są dostępne dla kamer internetowych, zestawów słuchawkowych i stacji dokujących Logitech. Możesz także przeglądać swój harmonogram dnia i być na bieżąco z nadchodzącymi spotkaniami dzięki integracji z kalendarzem Logi Tune.



logi.com/tune

## WYMIARY

#### M240 FOR BUSINESS:

Wysokość: 99 mm Szerokość: 60 mm Głębokość: 39 mm Waga (z odbiornikiem i baterią): 75,2 g

#### **ODBIORNIK USB LOGI BOLT:**

Wysokość: 18,7 mm Szerokość: 14,4 mm (0,57 cala) Głębokość: 6,1 mm Waga: 1,7 g

## www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ i ich logo są znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Logitech Europe S.A. i/lub jej podmiotów zależnych w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. App Store jest znakiem usługowym firmy Apple Inc. Android i Chrome są znakami towarowymi firmy Google LLC. Nazwa i logo Bluetooth<sup>®</sup> są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Bluetooth SIG, Inc., a firma Logitech używa ich na podstawie udzielonej licencji. Windows jest znakiem towarowym grupy firm Microsoft. Wszelkie inne znaki towarowe stron trzecich są własnością ich właścicieli. Firma Logitech nie bierze na siebie odpowiedzialności za błędy, które mogą się znaleźć w niniejszym opracowaniu. Podane w nim informacje mogą zostać zmienione bez uprzedniego powiadomienia.

## 1. LÉPÉS: A CSOMAG TARTALMA

- 1. Egér 1 db mellékelt AA elemmel és Logi Bolt vevőegységgel
- 2. Felhasználói útmutató



## 2A LÉPÉS: AZ EGÉR CSATLAKOZTATÁSA Bluetooth® SEGÍTSÉGÉVEL

1. Távolítsa el a kihúzható fület. Az egér automatikusan bekapcsol.



2. A párosítás elkezdéséhez hosszan nyomja meg a párosító gombot.



3. Számítógépe *Bluetooth®* beállításai között válassza a "LOGI M240 B" elemet.



## 2B LÉPÉS: AZ EGÉR CSATLAKOZTATÁSA A LOGI BOLT SEGÍTSÉGÉVEL

 Vegye ki a Logi Bolt vevőegységet az elemés vevőegységtartó rekeszből, de még ne távolítsa el a kihúzható fület.



 Csatlakoztassa a vevőegységet asztali számítógépe, laptopja vagy dokkolóállomása bármely szabad USB-A-portjához.



 Most már eltávolíthatja a kihúzható fület az egérből. Automatikusan be fog kapcsolni, és egere használatra készen áll.



### 3. LÉPÉS: AZ EGÉR TESTRESZABÁSA AZ OPTIONS+ ALKALMAZÁSSAL

 Győződjön meg arról, hogy telepítve van a Logi Options+ alkalmazás. Ha nincs, töltse le innen: logi.com/optionsplus



logi.com/optionsplus

- A képernyőjén egy telepítőablak fog megjelenni – kattintson az Install Options+ lehetőségre.
- Amint megtörtént az Options+ telepítése, egy ablak jelenik meg, amelyben az egere képét láthatja. Kattintson rá.
- Egy gyors betanító oldalra kerül, ahol láthatja, hogy miként szabhatja testre egerét. Javasoljuk, hogy ne hagyja ki ezeket a lépéseket.
- A betanítási folyamat során beállíthatja a mutató sebességét, és testre szabhatja a középső gombot.
- 6. Emellett alkalmazásspecifikus profilok is beállíthatók.
- Miután elkészült, az ablak bal oldalán kattintson a Buttons (Gombok) lehetőségre, majd kattintson a középső gombra a beállítás testreszabásához (ha szükséges).
- Válassza ki azt a funkciót, amelyet hozzá kíván rendelni a gombhoz a képernyő jobb oldalán megjelenő lehetőségek közül. Ezzel el is készült.

## AZ ELEM CSERÉJE

1. Csúsztassa el az elemtartó rekesz fedelét, és emelje le.



 Helyezzen be egy új AA méretű alkáli elemet, ügyelve arra, hogy a megfelelő irányba álljon, majd zárja vissza a rekesz fedelét.



## A LOGI TUNE BESZERZÉSE TOVÁBBI FUNKCIÓK HASZNÁLATÁHOZ

A Logi Tune támogatja a Logitech egerek és billentyűzetek üzemidejének figyelését, és kiterjedt testreszabási beállítások érhetők el a Logitech webkamerákhoz, mikrofonos fejhallgatókhoz és dokkolókhoz. A Logi Tune naptár-integrációjával megtekintheti napi beosztását, és tájékozódhat a közelgő találkozókról.

# MÉRETEK

### M240 FOR BUSINESS:

Magasság: 99 mm Szélesség: 60 mm Mélység: 39 mm Tömeg (vevőegységgel és akkumulátorral): 75,2 g

## LOGI BOLT USB-S VEVŐEGYSÉG:

Magasság: 18,7 mm Szélesség: 14,4 mm Mélység: 6,1 mm Tömeg: 1,7 g IIIII logi.com/tune

www.logitech.com/support/m240b

A © 2023 Logitech, a Logi, a Logi Bolt, a Logi Options+ és az emblémáik a Logitech Europe S.A. vállalatnak, illetve leányvállalatainak a védjegyei vagy bejegyzett védjegyei az Amerikai Egyesült Államokban és más országokban. Az App Store az Apple Inc. szolgáltatási védjegye. Az Android és a Chrome a Google LLC. védjegyei. A Bluetooth<sup>®</sup> márkanév és a kapcsolódó emblémák a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegyei és tulajdonai, és a Logitech ezeket licenc birtokában használja fel. A Windows a Microsoft cégcsoport védjegye. Minden egyéb harmadik féltől származó védjegy az illető védjegy birtokosának tulajdona. A felhasználói útmutató esetleges hibáiért a Logitech nem vállal felelősséget. Az itt található információk előzetes értesítés nélkül változhatnak.

## **KROK 1: OBSAH BALENÍ**

- Myš s 1 přiloženou baterií AA a přijímač Logi Bolt
- 2. Uživatelská dokumentace



## KROK 2A: PŘIPOJENÍ MYŠI PROSTŘEDNICTVÍM Bluetooth®

 Vytáhněte izolační proužek z myši. Myš se automaticky zapne.


2. Dlouze stiskněte tlačítko párování pro zahájení párování.



3. V nastavení *Bluetooth®* počítače vyberte "LOGI M240 B".



# KROK 2B: PŘIPOJENÍ MYŠI PROSTŘEDNICTVÍM LOGI BOLT

 Vyjměte přijímač Logi Bolt z přihrádky pro baterii a přijímač, ale zatím neodstraňujte izolační proužek.



 Zapojte přijímač do libovolného dostupného portu USB-A ve vašem stolním počítači, notebooku nebo dokovací stanici.



 Nyní můžete vytáhnout izolační proužek z myši. Myš se automaticky zapne a bude připravena k použití.



# KROK 3: PŘIZPŮSOBENÍ MYŠI POMOCÍ OPTIONS+

 Ujistěte se, že je nainstalována aplikace Logi Options+. Pokud není, stáhněte ji ze stránky logi.com/optionsplus



- Po instalaci aplikace Options+ se otevře okno a zobrazí se obrázek vaší myši. Klikněte na něj.
- Spustí se stručný seznamovací proces, který vám ukáže, jak si myš přizpůsobit. Důrazně doporučujeme, abyste jej nepřeskakovali.
- Během procesu seznamování můžete nastavit rychlost ukazatele a přizpůsobit prostřední tlačítko.
- 6. Nastavit můžete také profily pro konkrétní aplikace.
- Po dokončení klikněte na levé straně okna na Tlačítka a poté kliknutím na prostřední tlačítko upravte nastavení podle potřeby.
- 8. Z nabídky, která se zobrazí na pravé straně obrazovky, vyberte funkci, kterou chcete přiřadit tomuto tlačítku, a je hotovo.



logi.com/optionsplus

# VÝMĚNA BATERIE

 Posuňte kryt prostoru pro baterie směrem dolů a nadzdvihněte jej.



 Starou baterii nahraďte za novou alkalickou baterii AA, přičemž dbejte na její správnou orientaci, a poté nasaďte kryt zpět.



## STÁHNĚTE APLIKACI LOGI TUNE A ZÍSKEJTE DALŠÍ FUNKCE

Aplikace Logi Tune podporuje sledování stavu baterie myší a klávesnic Logitech a rozsáhlé možnosti přizpůsobení dostupné pro webové kamery, náhlavní soupravy a dokovací stanice Logitech. Umožní vám také zobrazit váš denní rozvrh a dostávat informace o nadcházejících schůzkách pomocí integrace kalendáře Logi Tune.



logi.com/tune

# ROZMĚRY

## M240 FOR BUSINESS:

Výška: 99 mm Šířka: 60 mm Hloubka: 39 mm Hmotnost (s přijímačem a baterií): 75,2 g

# PŘIJÍMAČ LOGI BOLT USB:

Výška: 18,7 mm Šířka: 14,4 mm Hloubka: 6,1 mm Hmotnost: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ a jejich loga jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Logitech Europe S.A. a/nebo jejich přídružených společnosti ve Spojených státech a dalších zemích. App Store je servisní značka společnosti Apple Inc. Android, *Chrome* jsou ochranné známky společnosti Google LLC. Slovní označení a loga Bluetoath® jsou registrované ochranné známky vlastněné společností Bluetoath SIG, Inc. a veškeré jejich používání společností Logitech je upraveno licenční smlouvou. Windows je ochranná známka skupiny společností Microsoft. Všechny ostatní ochranné známky třetích stran jsou majetkem příslušných vlastníků. Společnost Logitech nenese zodpovědnost za žádné chyby, které by se mohly v této příručce vyskytnout. Informace zde obsažené podléhají změnám bez předchozího upozornění.

## **KROK 1: OBSAH BALENIA**

- 1. Myš s 1 priloženou batériou AA a prijímač Logi Bolt
- 2. Používateľská dokumentácia



#### KROK 2A: PRIPOJENIE MYŠI PROSTREDNÍCTVOM Bluetooth®

 Vytiahnite izolačný prúžok z myši. Myš sa automaticky zapne.



2. Dlho stlačte tlačidlo párovania na spustenie párovania.



3. V nastavení *Bluetooth®* počítača vyberte "LOGI M240 B".



#### KROK 2B: PRIPOJENIE MYŠI PROSTREDNÍCTVOM LOGI BOLT

 Vyberte prijímač Logi Bolt z priehradky na batériu a prijímač, ale zatiaľ neodstraňujte izolačný prúžok.



 Zapojte prijímač do ľubovoľného dostupného portu USB-A port vo vašom stolnom počítači, notebooku alebo dokovacej stanici.



 Teraz môžete vytiahnuť izolačný prúžok z myši. Myš sa automaticky zapne a bude pripravená na použitie.



#### KROK 3: PRISPÔSOBENIE MYŠI POMOCOU OPTIONS+

- Uistite sa, že je nainštalovaná aplikácia Logi Options+. Ak nie je, stiahnite ju zo stránky logi.com/optionsplus
- 2. Na obrazovke sa zobrazí okno inštalačného programu kliknite na Nainštalovať Options+.
- 3. Po inštalácii aplikácie Options+ sa otvorí okno a zobrazí sa obrázok vašej myši. Kliknite naň.
- Spustí sa stručný zoznamovací proces, ktorý vám ukáže, ako si myš prispôsobiť. Dôrazne odporúčame, aby ste ho nepreskakovali.
- Počas procesu zoznamovania môžete nastaviť rýchlosť ukazovateľa a prispôsobiť prostredné tlačidlo.
- 6. Nastaviť môžete aj profily pre konkrétne aplikácie.
- Po dokončení kliknite na ľavej strane okna na Tlačidlá a potom kliknutím na prostredné tlačidlo upravte nastavenie podľa potreby.
- Z ponuky, ktorá sa zobrazí na pravej strane obrazovky, vyberte funkciu, ktorú chcete priradiť tomuto tlačidlu, a je to hotové.



logi.com/optionsplus

# VÝMENA BATÉRIE

1. Posuňte kryt priestoru na batérie smerom dole a nadvihnite ho.



2. Starú batériu nahraďte za novú alkalickú batériu AA, pričom dbajte na jej správnou orientáciu, a potom nasaďte kryt späť.



## STIAHNETE SI APLIKÁCIU LOGI TUNE A ZÍSKAJTE ĎALŠIE FUNKCIE

Aplikácia Logi Tune podporuje sledovanie stavu batérie myší a klávesníc Logitech a rozsiahle možnosti prispôsobenia dostupné pre webové kamery, náhlavné súpravy a dokovacie stanice Logitech. Umožní vám zobraziť aj váš denný rozvrh a dostávať informácie o nadchádzajúcich schôdzkach pomocou integrácie kalendára Logi Tune.



#### M240 FOR BUSINESS:

Výška: 99 mm Šírka: 60 mm Hĺbka: 39 mm Hmotnosť (s prijímačom a batériou): 75,2 g

# PRIJÍMAČ LOGI BOLT USB:

Výška: 18,7 mm Šírka: 14,4 mm Hĺbka: 6,1 mm Hmotnosť: 1,7 g



logi.com/tune

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ a ich loga sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky spoločnosti Logitech Europe S.A. a/alebo jej pridružených spoločností v Spojených štátoch a dalších krajinách. App Store je servisná značka spoločnosti Apple Inc. Android, Chrome sú ochranné známky spoločnosti Google LLC. Slovné označenie a logá Bluetoath® sú registrované ochranné známky vlastnené spoločnosťou Bluetoath SIG, Inc. a akékoľvek ich používanie spoločnosťi Microsoft. Všetky ostatné ochranné známky spoločnosť Logitech je upravené licenčnou zmluvou. Windows je ochranná známka skupiny spoločnosť Microsoft. Všetky ostatné ochranné známky tretich strán sú majetkom príslušných vlastníkov. Spoločnosť Logitech nenesie žiadnu zodpovednosť za prípadné chyby, ktoré sa môžu vyskytnúť v tejto príručke. Informácie uvedené v tomto dokumente sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

#### КРОК 1. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1. Миша з 1 батарейкою типу АА і приймач Logi Bolt
- 2. Документація користувача



#### КРОК 2А: ПІДКЛЮЧЕННЯ МИШІ ЗА ДОПОМОГОЮ Bluetooth®

 Зніміть захисну плівку з миші. Вона ввімкнеться автоматично.



2. Натисніть і утримуйте кнопку підключення, щоб почати підключення.



3. В настройках *Bluetooth®* на комп'ютері виберіть «LOGI M240 В».



# КРОК 2Б: ПІДКЛЮЧЕННЯ МИШІ ЗА ДОПОМОГОЮ LOGI BOLT

1. Вийміть приймач Logi Bolt з відсіку для батарей і приймача, але не видаляйте захисну плівку.



2. Підключіть приймач до будь-якого доступного порту USB-А настільного ПК, ноутбука або док-станції.



 Тепер можна зняти захисну плівку з миші. Вона автоматично увімкнеться і буде готова до використання.



#### КРОК 3: НАСТРОЙКА МИШІ ЗА ДОПОМОГОЮ ОРТІОNS+

- 1. Переконайтеся, що у вас інстальовано програму Logi Options+. Якщо це не так, завантажте її за адресою logi.com/optionsplus
- 2. На екрані з'явиться вікно інсталятора натисніть «Інсталювати Options+».
- 3. Після інсталювання Options+ відкриється вікно, де можна буде побачити зображення вашої миші. Клацніть його.
- Ви перейдете до швидкого ознайомлення з можливостями налаштування миші. Настійно радимо не пропускати його.
- Під час процесу ознайомлення можна встановити швидкість вказівника і настроїти функцію середньої кнопки миші.
- 6. Тут також можна настроїти профілі для окремих програм.
- Після завершення в лівій частині вікна клацніть «Кнопки», а потім натисніть середню кнопку, щоб за потреби настроїти ії функцію.
- 8. Виберіть для цієї кнопки одну з функцій зі списку праворуч.



logi.com/optionsplus

#### ЗАМІНЮВАННЯ БАТАРЕЇ

1. Потягніть кришку батарейного відсіку донизу, а потім підніміть її.



2. Встановіть нову лужну батарейку типу АА, дотримуючись полярності, після чого поверніть кришку відсіку на місце.



## ДОДАТКОВІ МОЖЛИВОСТІ З LOGI TUNE

Logi Tune підтримує відстеження рівня заряду батарей для мишей і клавіатур Logitech, а для вебкамер, гарнітур і док-станцій Logitech доступні широкі можливості налаштування. Завдяки синхронізації з календарем Logi Tune можна переглядати розклад на день і відслідковувати майбутні зустрічі.



logi.com/tune

# РОЗМІРИ

#### M240 FOR BUSINESS:

Довжина: 99 мм Ширина: 60 мм Товщина: 39 мм Вага (із приймачем і батарейкою): 75,2 г

#### USB-ПРИЙМАЧ LOGI BOLT:

Довжина: 18,7 мм Ширина: 14,4 мм Товщина: 6,1 мм Вага: 1,7 г

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 р. Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ та відповідні емблеми є товарними знаками або зареєстрованими товарними знаками компанії Logitech Europe S.A. i (або) її дочірніх компаній у США та інших країнах. App Store є знаком обслуговування Apple Inc. Android i Chrome є товарними знаками Google LLC. Словесний знак і емблеми Bluetooth<sup>®</sup> є зареєстрованими товарними знаками, що належать корпорації Bluetooth SIG, Inc.; компаній Logitech використовує їх згідно з ліцензією. Windows є товарним знаком групи компаній Microsoft. Усі інші товарні знаки третіх сторін належать відповідним власникам. Logitech не несе відповідальності за можливі помилки в цьому посібнику. Її зміст може бути змінено без попереднього сповіщення.

# 1. ETAPP. KARBI SISU

- Hiir koos ühe AA patareiga ja Logi Bolt vastuvõtjaga
- 2. Kasutaja dokumentatsioon



# TOIMING 2A HIIRE ÜHENDAMINE Bluetooth®-i kaudu

1. Eemaldage hiirelt lipik. Hiir lülitub automaatselt sisse.



2. Sidumisega alustamiseks vajutage pikalt sidumisnuppu.



3. Valige arvuti *Bluetooth®*-i seadetes LOGI M240 B.



## TOIMING 2B HIIRE ÜHENDAMINE LOGI BOLT-I KAUDU

 Eemaldage vastuvõtja Logi Bolt patareija vastuvõtjapesast, kuid ärge eemaldage veel lipikut.



2. Sisestage vastuvõtja laua-, sülearvuti või dokkimisjaama mis tahes vabasse USB-A-porti.



3. Nüüd võite hiirelt lipiku eemaldada. Hiir lülitub automaatselt sisse ja on kasutamiseks valmis.



#### TOIMING 3 HIIRE KOHANDAMINE RAKENDUSEGA OPTIONS+

- Veenduge, et teil on installitud rakendus Logi Options+. Vastasel juhul laadige see alla veebisaidilt logi.com/optionsplus
- 2. Ekraanil kuvatakse installeriaken. Klõpsake nuppu Install Options+ (Installi Options+).
- 3. Pärast rakenduse Options+ installimist kuvatakse aken ja te näete oma hiire pilti. Klõpsake seda.
- Teid viiakse kiirele kasutuselevõtutoimingule, milles kuvatakse hiire kohandamise viisid. Selle vahelejätmine pole soovitatav.
- 5. Kasutuselevõtutoimingu ajal saate seadistada kursori ja keskmise nupu.
- 6. Seadistada saab ka rakendusekohaseid profiile.
- Kui olete lõpetanud, klõpsake akna vasakul pool valikut Buttons (Nupud) ja seejärel klõpsake seade kohandamiseks keskmist nuppu, kui see on vajalik.
- Valige ekraani paremal pool kuvatavate valikute seast funktsioon, mille soovite nupule määrata ja ongi kõik.



logi.com/optionsplus

# PATAREI VAHETAMINE

1. Libistage patareipesa kaas alla ja seejärel tõstke see ära.



2. Asetage pessa uus AA leelisaku, veenduge, et see asetseb õiges suunas ja pange patareipesa kaas tagasi.



## HANKIGE LISAFUNKTSIOONIDE JAOKS LOGI TUNE

Logi Tune toetab Logitechi hiire ja klaviatuuride aku eluea jälgimist ja Logitechi veebikaamerate, peakomplektide ja dokkide jaoks on saadaval kohandamise laiaulatusliku seaded. Logi Tune'i kalendri integreerimisel saate vaadata ka päevast ajakava ja olla kursis eelseisvate koosolekutega.



logi.com/tune

# MÕÕTMED

#### **M240 FOR BUSINESS**

Kõrgus: 99 mm (3,90 tolli) Laius: 60 mm (2,36 tolli) Sügavus: 39 mm (1,54 tolli) Kaal (koos vastuvõtja ja patareiga): 75,2 g (2,65 untsi)

#### LOGI BOLT USB-VASTUVÕTJA:

Kõrgus: 18,7 mm (0,74 tolli) Laius: 14,4 mm (0,57 tolli) Sügavus: 6,1 mm (0,24 tolli) Kaal: 1,7 g (0,06 untsi)

# www.logitech.com/support/m240b

 $\ensuremath{\mathbb{C}}$  2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ ja nende logod on ettevõtte Logitech Europe S.A. ja/või selle sidusettevõtete kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid USA-s ja muudes riikides. App Store on ettevõtte Apple Inc. teenuse kabamärk. Android, Chrome on ettevõtte Google LLC kaubamärgid. Bluetooth<sup>®</sup>-i sõnamärk ja logod on registreeritud kaubamärgid, mis kuuluvad ettevõttele Bluetooth SIG, Inc., ning neid märke kasutatakse Logitechi litsentsi alusel. Windows on Microsofti ettevõtete grupi kaubamärk. Kõik muud kolmandate isikute kaubamärgid kuuluvad nende omanikele. Logitech ei vastuta ühegi käesolevas juhendis esineda võiva vea eest. Siin sisalduvat teavet võidakse ette teatamata muuta.

# 1. DARBĪBA. IEPAKOJUMA SATURS

- Pele ar iekļautu 1 AA bateriju un Logi Bolt uztvērēju
- 2. Lietotāja dokumentācija



# 2.A DARBĪBA. PELES SAVIENOŠANA, IZMANTOJOT Bluetooth®

 Izvelciet no peles izolējošo strēmeli. Tā automātiski ieslēgsies.



2. Nospiediet un turiet pārī savienošanas pogu, lai uzsāktu savienošanu pārī.



3. Sava datora *Bluetooth®* iestatījumos atlasiet "LOGI M240 B".



### 2.B DARBĪBA. PELES SAVIENOŠANA, IZMANTOJOT LOGI BOLT

 Izņemiet Logi Bolt no baterijas un uztvērēja nodalījuma, bet vēl neizvelciet izolējošo strēmeli.



 levietojiet uztvērēju jebkurā no pieejamajām galddatora, klēpjdatora vai dokstacijas USB-A pieslēgvietām.



 Tagad varat no peles izvilkt izolējošo strēmeli. Pele automātiski ieslēgsies un būs gatava darbam.



#### 3. DARBĪBA. PELES PIELĀGOŠANA, IZMANTOJOT OPTIONS+

- Pārliecinieties, vai ir instalēta lietotne Logi Options+. Ja nav, lejupielādējiet to no logi.com/optionsplus
- 2. Ekrānā tiks atvērts instalētāja uznirstošais logs — noklikšķiniet uz Instalēt Options+.
- Kad lietotne Options+ ir instalēta, tiks atvērts logs un būs redzams jūsu peles attēls. Noklikšķiniet uz tā.
- Tiks piedāvāts ātrs darba sākšanas process, kurā tiek parādīts, kā pielāgot peli. Šo darbību ieteicams neizlaist.
- 5. Darba sākšanas procesā varat iestatīt rādītāja ātrumu un pielāgot vidējo pogu.
- 6. Var iestatīt arī lietotnēm raksturīgus profilus.
- Kad esat beiguši darbu, loga kreisajā pusē noklikšķiniet uz Pogas un noklikšķiniet uz vidējās pogas, lai pielāgotu tās iestatījumu, ja nepieciešams.
- Ekrāna labajā pusē parādītajā opciju sarakstā atlasiet funkciju, ko vēlaties piešķirt šai pogai, un darbs būs pabeigts.



logi.com/optionsplus

# **BATERIJAS NOMAIŅA**

1. Pabīdiet baterijas nodalījuma vāciņu uz leju un noceliet to nost.



 levietojiet jaunu AA sārmu bateriju, pārliecinoties, vai tā ir vērsta pareizi, un uzlieciet atpakaļ baterijas nodalījuma vāciņu.



#### IZMANTOJIET LOGI TUNE, LAI PIEKĻŪTU PAPILDU FUNKCIJĀM

Logi Tune nodrošina Logitech peļu un tastatūru baterijas darbības laika pārraudzību, tāpat ir pieejami plaši Logitech tīmekļa kameru, austiņu un dokstaciju pielāgošanas iestatījumi. Izmantojot Logi Tune kalendāra integrāciju, varat arī skatīt savu dienas grafiku un saņemt informāciju par gaidāmajām sapulcēm.



logi.com/tune

# IZMĒRI

## M240 FOR BUSINESS:

Augstums: 99 mm (3,90 collas) Platums: 60 mm (2,36 collas) Dziļums: 39 mm (1,54 collas) Svars (ar uztvērēju un bateriju): 75,2 g (2,65 unces)

## LOGI BOLT USB UZTVĒRĒJS:

Augstums: 18,7 mm (0,74 collas) Platums: 14,4 mm (0,57 collas) Dziļums: 6,1 mm (0,24 collas) Svars: 1,7 g (0,06 unces)

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 "Lagitech", "Lagi", "Lagi Bolt", "Lagi Options+" un to attiecīgie lagotipi ir prečzīmes vai reģistrētas prečzīmes, kas pieder uzņēmuma "Lagitech Europe S.A." un/vai tā struktūrvienībām ASV un citās valstis. App Store ir uzņēmuma "Apple Inc." pakalpojuma zīme. Android, Chrome ir uzņēmuma "Google LLC." preču zīmes. Bluetooth® vārdiskā preču zīme un lagotipi ir reģistrētas preču zīmes, kas pieder uzņēmumam "Bluetooth SIG Inc.", un uzņēmums "Lagitech" šīs vārdiskās preču zīmes izmanto saskaņā ar licenci. Windows ir "Microsoft" uzņēmumu grupas preču zīme. Visas citas trešo pušu prečzīmes ir to attiecīgo īpašnieku īpašums. Uzņēmums "Logitech" neuzņēma nekādu atbildību par kļūdām, kas var būt atrodamas šajā rokasgrāmatā. Šeit ietvertā informācija var tikt mainīta bez brīdinājuma.

# 1 VEIKSMAS. DĖŽUTĖJE RASITE

- Palė su pridėta 1 AA baterija ir "Logi Bolt" imtuvu
- 2. Naudotojo dokumentacija



#### 2A VEIKSMAS. PELĖS PRIJUNGIMAS PER "Bluetooth<sup>®</sup>"

 Nuimkite nuplėšiamą juostelę nuo pelės. Ji automatiškai įsijungs.



2. Ilgai paspauskite susiejimo mygtuką, kad pradėtumėte susiejimą.



3. Kompiuterio "*Bluetooth®"* nustatymuose pasirinkite "LOGI M240 B".


## 2B VEIKSMAS. PELĖS PRIJUNGIMAS PER "LOGI BOLT"

 Išimkite "Logi Bolt" imtuvą iš baterijos ir imtuvo skyriaus, tačiau dar nenuimkite nuplėšiamos juostelės.



 2. Įkiškite imtuvą į bet kurį pasiekiamą
USB-A prievadą, esantį jūsų stacionariame ar nešiojamame kompiuteryje arba doke.



 Dabar galite nuimti nuplėšiamą juostelę nuo pelės. Ji automatiškai įsijungs ir pelė bus paruošta naudoti.



## 3 VEIKSMAS. PRITAIKYKITE SAVO PELĘ NAUDODAMI "OPTIONS+"

- Įsitikinkite, kad turite įdiegtą "Logi Options+" programėlę. Jei ne, atsisiųskite ją iš logi.com/optionsplus.
- 2. Diegyklės langas iššoks jūsų ekrane spustelėkite įdiegti "Options+".
- Įdiegus "Options+", bus atidarytas langas ir jame matysite savo pelės nuotrauką. Spustelėkite ją.
- Būsite nukreipti į greitą supažindinimo procesą, kuriame parodyta kaip pritaikyti savo pelę. Primygtinai rekomenduojame jo nepraleisti.
- 5. Supažindinimo proceso metu galite nustatyti rodyklės greitį ir pritaikyti vidurinį mygtuką.
- 6. Taip pat galima nustatyti konkrečioms programoms skirtus profilius.
- Baigę kairėje lango pusėje spustelėkite "Mygtukai", tuomet spustelėkite vidurinį mygtuką, kad pritaikytumėte nustatymą pagal savo poreikius.
- 8. Pasirinkite funkciją, kurią norite nustatyti tame mygtuke, iš parinkčių, rodomų dešinėje ekrano pusėje, ir būsite pasirengę.



logi.com/optionsplus

# **BATERIJOS KEITIMAS**

 Paslinkite baterijos skyriaus dangtelį žemyn ir tuomet jį nukelkite.



2. Pakeiskite bateriją nauja AA šarmine baterija, įsitikinkite, kad ji nukreipta tinkama kryptimi ir tuomet uždėkite baterijos skyriaus dangtelį.



# ATSISIŲSKITE "LOGI TUNE" NORĖDAMI PAPILDOMŲ FUNKCIJŲ

"Logi Tune" palaiko "Logitech" pelės ir klaviatūros baterijų eksploatavimo laiko stebėjimą, o "Logitech" žiniatinklio kameroms, ausinėms ir dokams pasiekiami išsamūs pritaikymo nustatymai. Taip pat galite peržiūrėti savo dienos tvarkaraštį ir būti informuoti apie artėjančius susitikimus naudodami "Logi Tune" kalendoriaus integravimą.

# 

logi.com/tune

# MATMENYS

## M240 FOR BUSINESS:

Aukštis: 99 mm Plotis: 60 mm Gylis: 39 mm Svoris (su imtuvu ir baterija): 75,2 g

# "LOGI BOLT" USB IMTUVAS:

Aukštis: 18,7 mm Plotis: 14,4 mm Gylis: 6,1 mm Svoris: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 "Logitech", "Logi", "Logi Bolt", "Logi Options+" ir jų logotipai yra "Logitech Europe S.A." ir (arba) jos filialų JAV ir kitose šalyse prekių ženklai arba registruotieji prekių ženklai. "App Store" yra "Apple Inc." paslaugos ženklas. "Andraid", "Chrome" yra "Google LLC" prekių ženklai. "Bluetooth<sup>®</sup> ženklas ir logotipai yra "Bluetooth SIG, Inc." registruotieji prekių ženklai, ir juos "Logitech" naudoja pagal licencija. "Windows" yra "Microsoft" įmonių grupės prekės ženklas. Visi kiti trečiosios šalies prekių ženklai yra atitinkamų savininkų nuosavybė. "Logitech" neprisima jokios atsakomybės už klaidas, kurių gali būti šiame vadove. Čia pateikiama informacija gali būti keičiama neįspėjus.

# СТЪПКА 1: СЪДЪРЖАНИЕ НА КУТИЯТА

- 1. Мишка с включена 1 АА батерия и приемник Logi Bolt
- 2. Документация за потребителя



#### СТЪПКА 2А: СВЪРЗВАНЕ НА МИШКАТА ЧРЕЗ Bluetooth®

 Извадете накрайника за издърпване от мишката. Тя ще се включи автоматично.



2. Натиснете продължително бутона за сдвояване, за да стартирате сдвояването.



3. В настройките за*Bluetooth®* на вашия компютър, изберете LOGI M240 B.



#### СТЪПКА 2В: СВЪРЗВАНЕ НА МИШКАТА ЧРЕЗ LOGI BOLT

 Премахнете приемника Logi Bolt от батерията и отделението на приемника, но все още не премахвайте накрайника за издърпване.



2. Поставете приемника в свободния USB-A порт на вашия настолен компютър, лаптоп или докинг станция.



 Сега може да извадите накрайника за издърпване от мишката.
Автоматично ще се включи и вашата мишка ще е готова за употреба.



## СТЪПКА 3: ПЕРСОНАЛИЗИРАЙТЕ МИШКАТА СИ С OPTIONS+

- Уверете се, че имате инсталирано приложението Logi Options+. Ако не, изтеглете го от logi.com/optionsplus
- 2. На екрана ви ще се появи прозорец на приложението за инсталиране – щракнете върху "Инсталиране на Options+".
- След kamo Options+ е инсталирано, ще се отвори прозорец и ще можете да видите изображението на вашата мишка. Щракнете върху него.
- Ще бъдете въведени в бърз процес по включване, който ви показва как да персонализирате мишката си. Силно ви препоръчваме да не го пропускате.
- 5. Можете да настроите скоростта на показалеца и да персонализирате средния бутон по време на процеса по включване.
- 6. Могат също да се настроят профили, специфични за приложението.
- След като приключите, от лявата страна на прозореца щракнете върху "Бутони" и след това щракнете върху средния бутон, за да персонализирате настройките, ако е необходимо.
- Изберете функцията, която uckame ga настроите на този бутон, от опциите, които се появяват от дясната страна на екрана, и сте готови.



logi.com/optionsplus

## СМЯНА НА БАТЕРИЯТА

1. Плъзнете надолу капачето на отделението за батерии и след това го повдигнете.



2. Поставете нова алкална батерия АА, уверете се, че е в правилната посока и след това поставете отново капачето на батерията.



## ВЗЕМЕТЕ LOGI TUNE ЗА ДОПЪЛНИТЕЛНИ ФУНКЦИИ

Logi Tune поддържа следенето на живота на батерията за мишки и клавиатури на Logitech, а разширените настройки за персонализиране са налични за уеб камери, слушалки и докинг станции на Logitech. Можете също така да видите графика си за деня и да сте информирани за предстоящи срещи с интеграцията на календара на Logi Tune.

# РАЗМЕРИ

# M240 FOR BUSINESS:

Височина: 99 mm (3,90 in) Ширина: 60 mm (2,36 in) Дълбочина: 39 mm (1,54 in) Височина (с приемника и батерията): 75,2 g/2,65 oz

# **USB ПРИЕМНИК LOGI BOLT:**

Височина: 18,7 mm (0,74 in) Ширина: 14,4 mm (0,57 in) Дълбочина: 6,1 mm (0,24 in) Тегло: 1,7 g (0,06 oz)



logi.com/tune

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ и техните лога са търговски марки или регистрирани търговски марки на Logitech Europe S.A. и/или нейните филиали в САЩ и други страни. App Store е марка на услуга на Apple Inc. Android, Chrome са търговски марки на Google LLC. Словната марка и логата на Bluetooth® са регистрирани търговски марки, притежавани от Bluetooth SIG, Inc., като всяксяво използване на подобни марки от Logitech се случва по лиценз. Windows е търговска марка на групата компании на Microsoft. Всички останали търговски марки на 3-ти лица са собственост на съответните им притежатели. Logitech не поема отговорност за каквито и да било грешки в това ръководство. Информацията в настоящия документ подлежи на промяна без предизвестие.

# 1. KORAK: SADRŽAJ KUTIJE

- Miš s priloženom 1 AA baterijom i prijamnikom Logi Bolt
- 2. Korisnička dokumentacija



### KORAK 2A: POVEZIVANJE MIŠA PUTEM Bluetootha®

1. Uklonite jezičak za povlačenje s miša. Automatski će se uključiti.



2. Dugo pritisnite gumb za uparivanje za početak uparivanja.



3. U postavkama za *Bluetooth®* vašeg računala odaberite "LOGI M240 B".



## KORAK 2B: POVEZIVANJE MIŠA PUTEM PRIJAMNIKA LOGI BOLT

 Uklonite prijamnik Logi Bolt iz pretinca za bateriju i prijamnik, ali nemojte još uklanjati jezičak za povlačenje.



2. Umetnite prijamnik u bilo koji dostupni USB-Apriključak na stolnom računalu, prijenosnom računalu ili priključnoj stanici.



 Zatim možete ukloniti jezičak za povlačenje s miša. Automatski će se uključiti i vaš će miš biti spreman za uporabu.



## KORAK 3: PRILAGODITE SVOJ MIŠ UZ OPTIONS+

- Provjerite imate li instaliranu aplikaciju Logi Options+. Ako nemate, preuzmite je na logi.com/optionsplus
- 2. Na zaslonu će se pojaviti prozor programa za instalaciju – kliknite Instaliraj Options+.
- Nakon što se instalira aplikacija Options+, otvorit će se prozor i moći ćete vidjeti sliku miša. Kliknite na nju.
- Započet ćete brzi proces uključivanja koji vam pokazuje kako prilagoditi svoj miš. Toplo preporučujemo da ga ne preskočite.
- 5. Možete postaviti brzinu pokazivača i prilagoditi srednji gumb tijekom procesa uključivanja.
- 6. Također se mogu postaviti profili specifični za aplikaciju.
- 7. Nakon što završite, na lijevoj strani prozora kliknite Gumbi, a zatim kliknite srednji gumb kako biste po potrebi prilagodili postavku.
- Odaberite funkciju koju želite postaviti na taj gumb među opcijama koje se prikažu na desnoj strani zaslona i gotovi ste.



logi.com/optionsplus

# ZAMJENA BATERIJE

1. Gurnite poklopac pretinca za baterije prema dolje i zatim ga podignite.



2. Zamijenite novu AA alkalnu bateriju, provjerite je li okrenuta u ispravnom smjeru i zatim vratite poklopac pretinca za baterije.



# PREUZMITE LOGI TUNE ZA DODATNE ZNAČAJKE

Logi Tune podržava praćenje trajanja baterije za miševe i tipkovnice Logitech te su opsežne postavke za prilagodbu dostupne za web-kamere, slušalice i priključne stanice Logitech. Također možete vidjeti svoj dnevni raspored i biti informirani o nadolazećim sastancima uz integraciju kalendara Logi Tune.



logi.com/tune

# DIMENZIJE

# M240 FOR BUSINESS:

Visina: 99 mm (3,90 in) Širina: 60 mm (2,36 in) Dubina: 39 mm (1,54 in) Težina (s prijamnikom i baterijom): 75,2 g (2,65 oz)

# LOGI BOLT USB PRIJEMNIK:

Visina: 18,7 mm (0,74 in) Širina: 14,4 mm (0,57 in) Dubina: 6,1 mm (0,24 in) Težina: 1,7 g (0,06 oz)

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ i njihovi logotipovi zaštitni su znakovi ili registrirani zaštitni znakovi tvrtke Logitech Europe S.A. i/ili njezinih podružnica u SAD-u i drugim zemljama. App Store oznaka je usluge tvrtke Apple Inc. Android, Chrome zaštitni su znakovi tvrtke Google LLC. Žig i logotipovi Bluetooth<sup>®</sup> registrirani su trgovački znakovi u vlasništvu tvrtke Bluetooth SIG, Inc. i svaka je upotreba tih znakova za Logitech licencirana. Windows je zaštitni znak grupe tvrtki Microsoft. All i svi drugi trgovački znakovi treće strane vlasništvo su njihovih odgovarajućih vlasnika. Logitech ne preuzima nikakvu odgovornost za eventualne pogreške u ovom priručniku. Sve ovdje sadržane informacije podložne su promjenama bez prethodne najave.

# KORAK 1: SADRŽAJ PAKOVANJA

- 1. Miš sa 1 priloženom AA baterijom i Logi Bolt prijemnikom
- 2. Dokumentacija za korisnika



## KORAK 2A: POVEZIVANJE MIŠA PUTEM Bluetooth® VEZE

1. Uklonite jezičak sa miša. Automatski će se uključiti.



2. Pritisnite i držite dugme za uparivanje da biste započeli uparivanje.



3. U *Bluetooth®* postavkama na računaru izaberite "LOGI M240 B".



# KORAK 2B: POVEZIVANJE MIŠA POMOĆU LOGI BOLT PRIJEMNIKA

 Izvadite Logi Bolt prijemnik iz odeljka za bateriju i prijemnik, ali još nemojte da uklanjate jezičak.



2. Umetnite prijemnik u bilo koji dostupni USB-A port na stonom/laptop računaru ili baznoj stanici.



 Sada možete da uklonite jezičak sa miša. Automatski će se uključiti i miš će biti spreman za upotrebu.



## KORAK 3: PRILAGOĐAVANJE MIŠA POMOĆU APLIKACIJE OPTIONS+

- Uverite se da je instalirana aplikacija Logi Options+. Ako nije, preuzmite je sa logi.com/optionsplus
- 2. Prozor alatke za instalaciju će se pojaviti na ekranu – kliknite na Instaliraj Options+.
- 3. Kada instalirate Options+, otvoriće se prozor i moći ćete da vidite sliku miša. Kliknite na nju.
- Proći ćete kroz kratki početni proces koji vam pokazuje kako da prilagodite miša. Preporučujemo da ga ne preskočite.
- 5. Možete da podesite brzinu pokazivača i da prilagodite srednje dugme tokom početnog procesa.
- 6. Takođe možete da podesite profile za različite aplikacije.
- Kada završite, sa leve strane prozora kliknite na Dugmad, a zatim kliknite na srednje dugme da biste prilagodili postavku ako želite.
- Izaberite funkciju koju želite da podesite za to dugme od opcija koje se pojave sa desne strane ekrana i gotovi ste.



logi.com/optionsplus

# ZAMENA BATERIJE

 Pomerite poklopac odeljka baterije nadole, pa ga podignite.



2. Ubacite novu AA alkalnu bateriju, uverite se da je okrenuta na pravu stranu, pa vratite poklopac odeljka za bateriju.



# NABAVITE LOGI TUNE ZA DODATNE FUNKCIJE

Logi Tune podržava praćenje stanja baterije za Logitech miševe i tastature, a sveobuhvatne postavke za prilagođavanje dostupne su za Logitech veb kamere, slušalice i bazne stanice. Takođe možete da pogledate dnevni raspored i da se informišete o predstojećim sastancima uz integraciju kalendara u Logi Tune.



logi.com/tune

# DIMENZIJE

### **M240 FOR BUSINESS:**

Visina: 99 mm (3,90 in) Širina: 60 mm (2,36 in) Dubina: 39 mm (1,54 in) Težina (sa prijemnikom i baterijom): 75,2 g (2,65 oz)

## LOGI BOLT USB PRIJEMNIK:

Visina: 18,7 mm (0,74 in) Širina: 14,4 mm (0,57 in) Dubina: 6,1 mm (0,24 in) Težina: 1,7 g (0,06 oz)

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ i njihovi logotipi predstavljaju žigove ili registrovane žigove kompanije Logitech Europe S.A i/ili njenih filijala u SAD i drugim zemljama. App Store je zaštićeni znak kompanije Apple Inc. Android i Chrome su žigovi kompanije Google LLC. Bluetooth® žig i logotipi registrovani su žigovi u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG, Inc. i svako korišćenje tih oznaka od strane kompanije Logitech je pod licencom. Windows je žig Microsoft grupe kompanija. Svi ostali žigovi trećih strana pripadaju svojim vlasnicima. Logitech ne preuzima odgovornost za greške koje mogu da se pojave u ovom uputstvu. Informacije koje su ovde navedene mogu da se promene bez prethodne najave.

# 1. KORAK: KAJ JE V ŠKATLI?

- Miška s priloženo 1 baterijo AA in sprejemnikom Logi Bolt
- 2. Uporabniška dokumentacija



# KORAK 2A: POVEZOVANJE MIŠKE PREK Bluetooth®

1. Odstranite izvlečni jeziček iz miške. Samodejno se bo vklopila.



2. Dolgo pritisnite gumb za seznanjanje, da začnete seznanjanje.



3. V nastavitvah *Bluetooth®* vašega računalnika, izberite »LOGI M240 B«.



## KORAK 2B: POVEZOVANJE MIŠKE PREK LOGI BOLT

 Odstranite sprejemnik Logi Bolt iz prostora za baterijo in sprejemnika, vendar še ne odstranite izvlečnega jezička.



2. Sprejemnik vstavite v katera koli razpoložljiva vrata USB-A na namiznem računalniku, prenosnem računalniku ali priklopni postaji.



 Zdaj lahko odstranite izvlečni jeziček iz miške. Samodejno se bo vklopila in vaša miška bo pripravljena za uporabo.



## 3. KORAK: PRILAGODI SVOJO MIŠKO Z OPTIONS+

- Prepričajte se, da imate nameščeno aplikacijo Logi Options+. Če nimate, jo prenesite z logi.com/optionsplus
- 2. Na zaslonu se bo pojavilo okno namestitvenega programa kliknite Namesti Options+.
- Ko je Options+ nameščen, se odpre okno, v katerem boste lahko videli sliko svoje miške. Kliknite nanjo.
- Popeljalo vas bo skozi hiter postopek učenja, ki vam bo pokazal, kako prilagoditi svojo miško. Toplo priporočamo, da ga ne preskočite.
- 5. Med tem postopkom lahko nastavite hitrost kazalca in prilagodite srednji gumb.
- 6. Nastavite lahko tudi profile za posamezne aplikacije.
- 7. Ko končate, na levi strani okna kliknite Gumbi in nato kliknite srednji gumb, da po potrebi prilagodite nastavitev.
- 8. Med možnostmi, ki se prikažejo na desni strani zaslona, izberite funkcijo, ki jo želite nastaviti na tem gumbu, in končali ste.



logi.com/optionsplus

# ZAMENJAVA BATERIJE

1. Potisnite pokrov prostora za baterije navzdol in ga nato dvignite.



2. Zamenjajte novo alkalno baterijo AA, prepričajte se, da je obrnjena v pravilno smer in nato ponovno namestite pokrov baterije.



## PRIDOBITE LOGI TUNE ZA DODATNE FUNKCIJE

Logi Tune podpira spremljanje življenjske dobe baterije za miške in tipkovnice Logitech, obsežne nastavitve prilagajanja pa so na voljo za spletne kamere, slušalke in priključne postaje Logitech. Ogledate si lahko tudi dnevni urnik in ste obveščeni o prihajajočih sestankih z integracijo koledarja Logi Tune.



logi.com/tune

# DIMENZIJE

#### **M240 FOR BUSINESS:**

Višina: 99 mm Širina: 60 mm Globina: 39 mm Teža (s sprejemnikom in baterijo): 75,2 g

## **USB SPREJEMNIK LOGI BOLT:**

Višina: 18,7 mm Širina: 14,4 mm Globina: 6,1 mm Teža: 1,7 g

# www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ in njihovi logotipi so blagovne znamke ali registrirane blagovne znamke Logitech Europe S.A. in/ali njihovih podružnic v ZDA in drugih državah. App Store je storitvena znamka družbe Apple Inc. Android, Chrome sta blagovni znamki družbe Google LLC. Besedilna oznaka in logotipi Bluetooth® so registrirane blagovne znamke v lasti družbe Bluetooth SIG, Inc. in kakršna koli uporaba takšnih oznak s strani družbe Logitech je omogočena z licenco. Windows je blagovna znamka skupine podjetij Microsoft. Vse blagovne znamke tretijih strank so last njihovih lastnikov. Logitech ne prevzema nikakršne odgovornosti za morebitne napake v tem priročniku. Informacije v tem dokumentu se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

# PASUL 1: CONȚINUTUL CUTIEI

- 1. Mouse cu o baterie AA inclusă și receptor Logi Bolt
- 2. Documentație pentru utilizator



#### PASUL 2A: CONECTAREA MOUSE-ULUI PRIN Bluetooth®

 Scoateți folia protectoare de pe mouse. Acesta va porni automat.



2. Pentru asociere, apăsați lung butonul de asociere.



3. În setarea *Bluetooth®* a computerului, selectați "LOGI M240 B".



#### PASUL 2B: CONECTAREA MOUSE-ULUI PRIN LOGI BOLT

 Scoateți receptorul Logi Bolt din compartimentul pentru baterie și receptor, dar nu scoateți încă folia protectoare.



 Introduceți receptorul în orice port USB-A disponibil de pe desktop, laptop sau de pe stația de andocare.


3. Acum puteți scoate folia protectoare de pe mouse. Acesta va porni automat și va fi pregătit pentru utilizare.



#### PASUL 3: PERSONALIZAȚI MOUSE-UL CU OPTIONS+

- Asigurați-vă că aveți instalată aplicația Logi Options+. În caz contrar, descărcați-o de la adresa logi.com/optionsplus
- 2. Pe ecran va apărea fereastra programului de instalare dați clic pe Instalați Options+.
- După ce aplicația Options+ este instalată, se va deschide o fereastră în care veți vedea o imagine a mouse-ului dvs. Dați clic pe aceasta.
- Veți urma un proces rapid de configurare care vă va arăta cum să vă personalizați mouse-ul. Vă recomandăm ferm să nu-l omiteți.
- 5. În timpul acestui proces de configurare, puteți seta viteza cursorului și personaliza butonul din mijloc.
- 6. De asemenea, pot fi setate și profilurile specifice aplicațiilor.
- După finalizare, în partea stângă a ferestrei, faceți clic pe Butoane, apoi pe butonul din mijloc pentru a personaliza setarea, dacă este necesar.
- 8. Selectați funcția pe care doriți s-o setați pe acel buton, din opțiunile care apar în partea dreaptă a ecranului, și ați încheiat procesul.



logi.com/optionsplus

## ÎNLOCUIREA BATERIILOR

1. Glisați în jos capacul de pe compartimentul bateriei și ridicați-l.



 Înlocuiți cu o baterie AA alcalină nouă; asigurați-vă că aceasta este orientată în direcția corectă și puneți înapoi capacul compartimentului.



#### DESCĂRCAȚI APLICAȚIA LOGI TUNE PENTRU CARACTERISTICI SUPLIMENTARE

Logi Tune acceptă caracteristici de monitorizare a duratei de viață pentru mouse-ul și tastatura Logitech, precum și alte setări extinse de personalizare pentru camerele web, seturile de căști și stațiile de andocare Logitech. De asemenea, prin integrarea calendarului Logi Tune, puteți vizualiza calendarul zilei și vă puteți informa despre întâlnirile viitoare.



logi.com/tune

# DIMENSIUNI

### **M240 FOR BUSINESS:**

Înăltime: 99 mm Lățime: 60 mm Adâncime: 39 mm Greutate (cu receptor și baterie): 75,2 g

### **RECEPTOR USB LOGI BOLT:**

Înălțime: 18,7 mm Lățime: 14,4 mm Adâncime: 6,1 mm Greutate: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ și siglele lor sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale Logitech Europe S.A. și/sau ale afiliaților săi din S.U.A. și din alte țări. App Store este o marcă de servicii a Apple Inc. Android și Chrome sunt mărci comerciale ale Google LLC. Marca și siglele Bluetooth® sunt mărci comerciale înregistrate, deținute de Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestora de către Logitech se face sub licență. Windows este marcă comercială a grupului de companii Microsoft. Toate celelalte mărci comerciale terțe sunt proprietatea deținătorilor respectivi. Logitech nu își asumă responsabilitatea pentru nicio eroare care este posibil să apară în acest manual. Informațiile cuprinse în acest document se pot modifica fără notificare.

# 1. ADIM: KUTU İÇERİĞİ

- 1. Mouse, Logi Bolt alıcı ve 1 adet AA pil
- 2. Kullanıcı belgeleri



## ADIM 2A: Bluetooth<sup>®</sup> İLE MOUSE'U BAĞLAMA

1. Mouse'un pil kulakçığını çıkarın. Otomatik olarak açılacaktır.



2. Eşleştirmeyi başlatmak için eşleştirme tuşuna uzun basın.



3. Bilgisayarınızın *Bluetooth®* ayarlarında "LOGI M240 B"yi seçin.



## ADIM 2B: LOGI BOLT İLE MOUSE'U BAĞLAMA

 Pil kapağının içindeki bölmeden Logi Bolt alıcıyı çıkarın ancak pil kulakçığını çekmeyin.



2. Alıcıyı masaüstü, dizüstü bilgisayarınızda veya yerleştirme istasyonunuzda bulunan bir USB-A yuvasına takın.



3. Artık mouse'un pil kulakçığını çıkarabilirsiniz. Otomatik olarak açılacak ve mouse'unuz kullanıma hazır olacaktır.



### ADIM 3: OPTIONS+ İLE MOUSE'U ÖZELLEŞTİRİN

- Logi Options+ uygulamasının kurulu olduğundan emin olun. Değilse, logi.com/optionsplus adresinden indirin
- 2. Ekranınızda bir yükleyici penceresi belirecektir; Options+'ı yükle seçeneğine tıklayın.
- Options+ yüklendiğinde bir pencere açılacak ve mouse'unuzun resmini görebileceksiniz. Bu resme tıklayın.
- 4. Mouse'unuzu nasıl özelleştireceğinizi gösteren hızlı bir tanıtım sürecine alınacaksınız. Bu bölümü atlamamanızı şiddetle tavsiye ederiz.
- 5. Eşleştirme işlemi sırasında imleç hızını ayarlayabilir ve orta tuşu özelleştirebilirsiniz.
- 6. Uygulamaya özel profiller de oluşturulabilir.
- 7. İşiniz bittikten sonra pencerenin sol tarafındaki Tuşlar ögesini seçip orta tuşa tıklayın ve gerekirse ayarı özelleştirin.
- 8. Ekranın sağ tarafında beliren seçeneklerden ilgili tuş için ayarlamak istediğiniz işlevi seçtikten sonra kullanmaya hazırsınız.



logi.com/optionsplus

# PILI DEĞIŞTIRME

1. Pil bölmesi kapağını aşağıya kaydırıp kaldırın.



2. Yeni bir AA alkalin pil takıp, doğru yöne baktığından emin olun ve ardından pil kapağını geri takın.



# EK ÖZELLİKLER İÇİN LOGI TUNE KULLANIN

Logi Tune, Logitech mouse ve klavyeleri için kalan pili gösterir ve Logitech web kamera, kulaklık ve bağlantı istasyonları için kapsamlı özelleştirme ayarları sunar. Ayrıca Logi Tune'un takvim entegrasyonu sayesinde günlük programınızı görüntüleyip yaklaşan toplantılardan haberdar olabilirsiniz.



logi.com/tune

# BOYUTLAR

#### M240 FOR BUSINESS:

Yükseklik: 99 mm Genişlik: 60 mm Derinlik: 39 mm Ağırlık (alıcı ve pil ile birlikte): 75,2 g

#### LOGİ BOLT USB ALICI:

Yükseklik: 18,7 mm Genişlik: 14,4 mm Derinlik: 6,1 mm Ağırlık: 1,7 g

www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+ ve logoları, ABD ve diğer ülkelerde Logitech Europe S.A. ve/veya bağlı kuruluşlarının ticari veya tescilli ticari markalarıdır. App Store, Apple Inc. firmasının hizmet markasıdır. Android ve Chrome Google LLC firmasının ticari markalarıdır. Bluetooth<sup>®</sup> sözcük işareti ve logoları, mülkiyeti Bluetooth SIG, Inc. firmasına ait olan tescilli ticari markalardır ve bu markaların Logitech tarafından kullanımı lisansa tabidir. Windows, Microsoft şirketler grubunun ticari markasıdır. Tüm diğer tüm 3. taraf ticari markalar ilgili sahiplerinin mülkiyetindedir. Logitech bu kılavuzda bulunabilecek hatalar için hiçbir sorumluluk kabul etmez. Burada bulunan bilgiler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.



# الخطوة 1: محتويات العبوة

- 1. ماوس مزود ببطارية AA واحدة وجهاز استقبال Logi Bolt
  - 2. وثائق المستخدم

# الخطوة 2أ: توصيل الماوس من خلال تقنية <sup>®</sup>Bluetooth

 1. قم بإزالة علامة السحب من الماوس. سوف تُشغل تلقائيًا.





2. اضغط لفترة طويلة على زر الاقتران لبدء الاقتران.



3. في إعداد تقنية®*Bl*uetooth في جهاز الكمبيوتر الخاص بك، حدد «LOGI M240 B».



# الخطوة 2ب: توصيل الماوس من خلال LOGI BOLT

 قم بإزالة جهاز الاستقبال Logi Bolt من حجرة البطارية وجهاز الاستقبال، لكن لا تقم بإزالة علامة السحب بعد.



2. أدخل المستقبل في أي منفذ USB-A poمتاح في الكمبيوتر المكتبي أو الكمبيوتر المحمول أو محطة الجهاز المحمول.



3. الآن يمكنك إزالة علامة السحب من الماوس. سيتم تشغيله تلقائيًا وسيكون الماوس الخاص بك جاهزًا للاستخدام.

#### الخطوة 3: قم بتخصيص الماوس الخاص بك باستخدام OPTIONS+



logi.com/optionsplus

- 1. تأكد من تثبيت تطبيق Logi Options+. إذا لم يتوفر لديك، قم بتنزيله من خلال logi.com/optionsplus
  - ستظهر نافذة التثبيت على شاشتك -انقر فوق Options+.
- 3. بمجرد تثبيت Options+، سيتم فتح نافذة وستتمكن من رؤية صورة للماوس الخاص بك. انقر فوقه.
- 4. سيتم نقلك إلى عملية تأهيل سريعة توضح لك كيفية تخصيص الماوس. ونحن نوصي بشدة بعدم تخطيها.
  - د. يمكنك ضبط سرعة المؤشر وتخصيص الزر الأوسط خلال عملية الإعداد.
  - 6. ويمكن أيضًا إعداد ملفات التعريف الخاصة. بالتطبيق.
- 7. بمجرد الانتهاء، على الجانب الأيسر من النافذة، انقر فوق «الأزرار»، ثم انقر فوق الزر الأوسط لتخصيص الإعداد إذا لزم الأمر.
- حدد الوظيفة التي تريد تعيينها على هذا الزر من الخيارات التي تظهر على الجانب الأيمن من الشاشة، وبذلك تكون قد انتهيت.

## استبدال البطاريات

 . قم بتحريك غطاء حجرة البطارية إلى الأسفل ثم ارفعه.









logi.com/tune

### احصل على تطبيق LOGI TUNE للحصول على ميزات إضافية

يدعم Logi Tune مراقبة عمر البطارية لأجهزة الماوس ولوحات المفاتيح من Logitech، كما تتوفر إعدادات تخصيص واسعة النطاق لكاميرات الويب وسماعات الرأس وقواعد إرساء Logitech. يمكنك أيضًا عرض جدولك اليومي والبقاء على اطلاع بالاجتماعات القادمة مح تكامل تقويم Logi Tune.

# الأبعاد

## :M240 FOR BUSINESS

الارتفاع: 99 ملم (3.90 بوصة) الحرض: 60 ملم (2.36 بوصة) السُّمك: 39 ملم (1.54 بوصة) الوزن (مع جهاز الاستقبال والبطارية): 75.2 جرام (2.65 أونصة)

## جهاز استقبال LOGI BOLT عبر منفذ USB

الارتفاع: 18.7 ملم (0.74 بوصة) العرض: 14.4 ملم (0.57 بوصة) السُّمك: 6.1 ملم (0.24 بوصة) الوزن: 1.7 جرام (0.06 أونصة)

# www.logitech.com/support/m240b

© Logi Logi Logi Logi Logi Logi Logi A و Acgi Options - وشعاراتهم عبارة عن علامات تجاربة أو علامات تجاربة مسجلة لشركة Logitech Europe S.A و/أو الشركات النابعة لها في الولايات المتحدة وبلدان أخرى. App Store هي علامة خدمة لشركة Apple Inc. Android Ppple A هما علامتان تجاريتان مملوكتان لشركة Google LLC، فركته App Store تُعد علامة الكلمة Bluetooth وشعاراتها علامات تجارية مسجلة مملوكة لشركة Google LLC، و Burde و Burde و Chrome هما يجوز استخدام أي منهم الا بترخيص من قبل شركة Logitech. Windows علامتان تجاريتان مملوكتان لشركة Buretooth. ولا الا تحمل Logitech الا بترخيص من قبل شركة Logitech. Windows مركات لا تتحمل Logitech الجارية الأخرى التابعة لجهات خارجية هي ملكيات خاصة لأصحابها المعنيين. للا تعمل Logitech أي مسؤولية عن أي أخطاء قد تظهر في هذا الدليل. المعلومات الواردة في هذا المستند عرضة للتغيير دون إشعار.



### שלב 1: מה בקופסה?

ג עכבר, עם סוללת AA אחת ומקלט Logi Bolt כלולים
.1 תיעוד למשתמש

#### שלב 2א: חיבור העכבר באמצעות <sup>®</sup>Bluetooth

משוך והסר את הלשונית מהעכבר. העכבר יופעל
באופן אוטומטי.





 לחץ לחיצה ממושכת על לחצן הצימוד כדי להתחיל בצימוד.



3. בהגדרות ®*Bluetooth* במחשב, בחר ב-"LOGI M240 B".

#### שלב 2ב: חיבור העכבר באמצעות LOGI BOLT

 מתא הסוללה והמקלט, הוצא את מקלט Logi Bolt, אך אל תסיר עדיין את הלשונית.





זמינה במחשב USB-A 1. חבר את המקלט ליציאת USB-A השולחני, במחשב הנישא או בתחנת העגינה שלך.



. כעת אפשר למשוך ולהסיר את הלשונית מהעכבר. העכבר יופעל באופן אוטומטי, ויהיה מוכן לשימוש.

#### OPTIONS+ שלב 3: התאמה אישית של העכבר עם

- אם לא, Logi Options+ וודא שהיישום. 1 logi.com/optionsplus יש להוריד אותו מהאתר
- 2. במסך יופיע חלון התקנה קופץ לחץ על 'התקן את ווnstall Options+) 'Options+
  - , ייפתח חלון, Options+ לאחר התקנה של -3 ותופיע תמונה של העכבר. לחץ על התמונה.
  - הפעולה תעביר אותך לתהליך הקליטה המהיר, שיראה לך איך להתאים אישית את העכבר. מומלץ מאוד לא לדלג על התהליך.
  - . בתהליך הקליטה, אפשר להגדיר את מהירות המצביע ולהתאים אישית את הלחצן האמצעי.
  - 6. אפשר גם להגדיר פרופילים ספציפיים ליישום.
  - 2. בסיום התהליך, בצד החלון, אפשר ללחוץ על האפשרות 'לחצנים' (Buttons) ולאחר מכן ללחוץ על הלחצן האמצעי, כדי להתאים אישית את ההגדרה במידת הצורך.
  - 8. כדי להשלים את התהליך, מהאפשרויות שיופיעו בצד המסך, בחר את הפונקציה שברצונך להגדיר באותו לחצן.



logi.com/optionsplus

#### החלפת הסוללה

 החלק כלפי מטה את מכסה תא הסוללה, ואז הרם .1 והסר אותו.





2. החלף בסוללת אלקליין AA חדשה, תוך הקפדה שהיא בכיוון הנכון, ואז החזר את מכסה הסוללה למקומו.



#### גישה לתכונות נוספות עם LOGI TUNE

Logi Tune תומך בניטור של חיי הסוללה בעכברים ובמקלדות של Logitech, ונותן הגדרות מקיפות להתאמה אישית של מצלמות אינטרנט, אוזניות ותחנות עגינה של Logitech. באפשרותך גם לצפות בלוח הזמנים שלך ליום הנוכחי ולקבל עדכונים על פגישות צפויות עם האינטגרציה ללוח השנה של Logi Tune.

### מידות

#### :M240 FOR BUSINESS

גובה: 99 מ"מ רוחב: 60 מ"מ עומק: 39 מ"מ משקל (עם מקלט וסוללה): 75.2 גר'

#### :LOGI BOLT USB מקלט

גובה: 18.7 מ"מ רוחב: 14.4 מ"מ עומק: 6.1 מ"מ משקל: 1.7 גר'

# www.logitech.com/support/m240b

© Logitech 2023 והלוגואים שלהם הם סימנים מסחריים או סימנים מסחריים או סימנים מסחריים או סימנים מסחריים או סימנים מסחריים או סימנים מסחריים או סימנים מסחריים או סימנים מסחריים או *App Store* הוא שירות רשומים של הבארה"ב ובמדינות אחרות. *App Store* הוא שירות מסונפות לה בארה"ב ובמדינות אחרות. *App Store* הוא שירות מסונפות לה בארה"ב ובמדינות אחרות. App Store הסימן המילולי והלוגואים של מסחרי של Could הוא שירות הסונפות לה בארה"ב ובמדינות אחרות. *App Store* הים של Google בוסדים אים לימנים מסחריים של App Store הסימן המילולי והלוגואים של מסחרי של Google בוסדים לה מסחרים האונה אום אום אום אום אחרות. *App Store* הם המינים מסחריים של Bluetooth SIG, וכל שימוש בהם על-ידי App I opitech העבצע שלשיון שנימוש. Subteoth SIG, והכי שימום בהם על-ידי השנים המסחריים של שלשיון שנימוש באמריים של שאר הסימנים המסחריים של ישויות חיצוניות של שאר הסימנים המסחריים של unicrosoft מביות כי אין אחריות עבור כל טעות שעלולות להופיע במדריך זה. המידות הנמצא כאן נתון לשינוי ללא התראה מוקדמת.

### 步骤1:包装内容

1. 鼠标随附 1 节 AA 电池和 Logi Bolt 接收器

2. 用户文档



### 步骤 2A:通过蓝牙™连接鼠标

1. 从鼠标上取下拉片。其会自动开启。



### 2. 长按配对按钮开始配对。



3. 在电脑的蓝牙™设置中选择"LOGI M240 B"。



## 步骤 2B:通过 LOGI BOLT 连接鼠标

1. 从电池和接收器仓中取出 Logi Bolt 接收器, 但先不要取下拉片。



2. 将接收器插入桌面电脑、笔记本电脑或扩展坞 的任何可用的 USB-A 端口。



 现在您可以从鼠标上取下拉片。鼠标将自动 开启,您可以使用了。



#### 步骤 3: 使用 OPTIONS+ 自定义鼠标

- 1. 确保已安装 Logi Options+ 应用程序。如未 安装,请访问 logi.com/optionsplus 下载
- 2. 将出现安装程序窗口 点击安装 Options+。
- 3. 安装 Options+ 后, 将打开一个窗口, 您会看到 鼠标的图像。点击此图像。
- 2. 您将进入快速入门流程,向您展示如何自定义 鼠标。强烈建议不要跳过此步骤。
- 5. 您可以在载入过程中设置指针速度和自定义中 键功能。
- 6. 还可以设置应用程序特定的配置文件。
- 完成后,点击窗口左侧的按钮,然后根据需要 点击中键进行自定义设置。
- 8. 从屏幕右侧出现的选项中选择您想要在该按键 上设置的功能,便可完成设置。



logi.com/optionsplus

### 更换电池

1. 向下滑动电池仓盖, 然后将其提起。



2. 更换新的 AA 碱性电池,确保安装方向正确, 然后装回电池仓盖。



#### 获取 LOGI TUNE 解锁更多功能

Logi Tune 支持对罗技鼠标和键盘的电池续航进行监控, 并且为罗技网络摄像头、耳机麦克风和扩展坞提供广泛 的自定义设置。您还可以通过 Logi Tune 的日历集成查看 当天的日程安排,随时了解即将举行的会议。



规格

M240 商用:

高:约 99 毫米

宽:约60毫米

深:约 39 毫米

重量(含接收器和电池)约75.2克

#### LOGI BOLT USB 接收器:

高:约18.7毫米

宽:约14.4 毫米

深:约6.1毫米

重量:约1.7克

www.logitech.com/support/m240b

### 步驟1:包裝内容

1. 滑鼠,隨附1顆3號AA 電池和 Logi Bolt 接收器
2. 使用者文件



### 步驟 2A:透過藍牙連線滑鼠

1. 取出滑鼠的拉條標籤。滑鼠會自動開啓電源。



2. 長按配對按鈕可開始配對。



3. 在您電腦的藍牙設定中,選擇「LOGI M240 B」。



## 步驟 2B:透過 LOGI BOLT 連線滑鼠

1. 從電池與接收器存放艙取出 Logi Bolt 接收器, 但還不要取下拉條標籤。



2. 將接收器插入到桌上型電腦、筆記型電腦或擴 充底座上任何可用的 USB-A 連接埠。



 現在您可以取出滑鼠的拉條標籤。其會自動開 啓電源,您的滑鼠也已準備就緒可以使用。


#### 步驟 3:使用 OPTIONS+ 自訂您的滑鼠

- 1. 確認您已安裝 Logi Options+ 應用程式。如果 沒有,請到 logi.com/optionsplus 下載
- 2. 您螢幕上會出現安裝程式視窗,按一下「安裝 Options+」。
- 3. Options+安裝完成後,會開啓一個視窗,在視窗 中您可以看到您滑鼠的影像。按一下滑鼠影像。
- 會將您帶到快速入門程序,告知您如何自訂您的 滑鼠。強烈建議不要錯過此程序。
- 在入門指南過程中,您可以設定游標速度與自訂 滑鼠中鍵。
- 6. 也可以設定應用程式特定的設定檔。
- 完成後,如有需要,按一下視窗左側的「按鈕」, 然後按一下滑鼠中鍵以自訂設定。
- 8. 從螢幕右側顯示的選項中,選擇您要設定給該按 鈕的功能,這樣就大功告成。



logi.com/optionsplus

### 更換電池

1. 將電池艙外蓋向下滑開,然後取出舊電池。



2. 更換新的 3 號 AA 鹼性電池,確認其朝向正確 的方向,然後蓋上電池外蓋。



#### 取得 LOGI TUNE 以使用更多功能

Logi Tune 支援對羅技滑鼠和鍵盤的電池壽命進行監控, 而自對羅技網路攝影機、耳機麥克風和擴充底座提供各 種自訂設定。您也可以利用 Logi Tune 的行事歷整合功 能來檢視一天的行程安排,並瞭解即將開始之會議的最 新動態。



logi.com/tune

# 尺寸

#### M240 FOR BUSINESS :

高:99公釐(3.90英时) 寬:60 公釐 (2.36 英时) 深: 39 公釐 (1.54 英时) 重量 (含接收器與電池): 75.2 公克 (2.65 盎司)

#### LOGI BOLT USB 接收器:

高:18.7 公釐(0.74 英时) 寬:14.4 公釐(0.57 英时) 深: 6.1 公釐 (0.24 英时) 重量:1.7 公克(0.06 盎司)

www.logitech.com/support/m240b

## 1단계: 내용물

- 1. AA 배터리 1개와 Logi Bolt 수신기가 포함된 마우스
- 2. 사용 설명서



## 2A 단계: 마우스 연결 방법: Bluetooth®

 마우스에서 풀탭을 제거합니다. 전원이 자동으로 켜집니다.



 페어링 버튼을 길게 누르면 페어링이 시작됩니다.



 컴퓨터의 Bluetooth<sup>®</sup> 설정에서 "LOGI M240 B" 를 선택합니다.



## 2B 단계: 마우스 연결 방법: LOGI BOLT

1. 배터리에서 Logi Bolt 수신기를 꺼냅니다. 아직 풀탭을 제거하지 마십시오.



2. 데스크톱, 노트북, 도킹 스테이션의 사용 가능한 USB-A 포트에 수신기를 삽입합니다.



 이제 마우스에서 풀탭을 제거합니다. 자동으로 켜지고 마우스를 사용할 수 있습니다.



## 3단계: OPTIONS+로 마우스 커스텀

- Logi Options+ 앱이 설치되어 있는지 확인합니다. 그렇지 않은 경우, logi.com/optionsplus에서 다운로드합니다.
- 2. 화면에 설치 프로그램 창이 표시됩니다. Options+ 설치를 클릭합니다.
- Options+가 설치되고 나면 창이 열리며 마우스 이미지가 표시됩니다. 이미지를 클릭합니다.
- 마우스 커스텀 방법을 보여주는 짧은 안내 절차가 시작됩니다. 건너뛰지 말고 확인하는 것을 강력하게 권장합니다.
- 5. 온보딩 프로세스 중에 포인터 속도를 설정하고 가운데 버튼을 커스텀할 수 있습니다.
- 6. 앱 특정 프로필을 설정할 수도 있습니다.
- 완료되면 창 왼쪽에서 버튼을 클릭한 다음, 필요한 경우 가운데 버튼을 클릭하여 설정을 커스텀합니다.
- 화면의 오른쪽에 표시되는 옵션 중 버튼에 설정할 기능을 선택하면 끝입니다.



logi.com/optionsplus

### 배터리 교체

 배터리 칸 커버를 아래로 내린 뒤 들어 올립니다.



 AA 알카라인 배터리를 새 것으로 교체합니다. 배터리가 올바른 방향인지 확인한 뒤 배터리 커버를 다시 덮습니다.



## LOGI TUNE에서 추가 기능 확인하기

Logi Tune은 Logitech 마우스 및 키보드에 대한 배터리 수 영모니터링을 지원하며, Logitech 웹캠, 헤드셋, 도크에 대한 광범위한 커스터마이징 설정이 가능합니다. Logi Tune의 캘린더 통합을 통해 하루 일정을 확인하고 예정된 회의에 대한 정보를 확인할 수 있습니다.



logi.com/tune

# 규격

#### **M240 FOR BUSINESS:**

높이: 99mm(3.90인치) 너비: 60mm(2.36인치) 깊이: 39mm(1.54인치) 무게(수신기 및 배터리 포함): 75.2g(2.65oz)

#### LOGI BOLT USB 수신기:

높이: 18.7mm(0.74인치) 너비: 14.4mm(0.57인치) 깊이: 6.1mm(0.24인치) 무게: 1.7g(0.06oz)

## www.logitech.com/support/m240b

#### LANGKAH 1: ISI KEMASAN

- 1. Mouse beserta 1 baterai AA dan receiver Logi Bolt
- 2. Dokumentasi pengguna



#### LANGKAH 2A: MENGHUBUNGKAN MOUSE VIA Bluetooth®

1. Lepaskan pull tab dari mouse. Mouse secara otomatis akan menyala.



2. Tekan tombol pairing yang lama untuk mulai pairing.



3. Di pengaturan *Bluetooth®* di komputer Anda, pilih "LOGI M240 B".



#### LANGKAH 2B: MENGHUBUNGKAN MOUSE VIA LOGI BOLT

1. Keluarkan receiver Logi Bolt dari kompartemen baterai dan receiver, tetapi jangan lepaskan pull tab terlebih dahulu.



2. Masukkan receiver ke port USB-A yang kosong di desktop, laptop, atau docking station Anda.



3. Sekarang Anda bisa melepaskan pull tab dari mouse. Mouse Anda akan langsung menyala dan siap digunakan.



#### LANGKAH 3: KUSTOMISASI MOUSE DENGAN OPTIONS+

- Pastikan Anda sudah menginstal Aplikasi Logi Options+. Jika belum, download dari logi.com/optionsplus
- 2. Jendela installer akan muncul di layar Anda. Klik Install Options+.
- 3. Setelah Options+ terinstal, sebuah jendela akan terbuka dan Anda akan bisa melihat gambar mouse Anda. Klik gambar tersebut.
- Anda akan dibawa ke proses onboarding singkat yang menunjukkan cara mengkustomisasi mouse Anda. Kami sangat menyarankan agar Anda tidak melewatinya.
- 5. Anda dapat mengatur kecepatan pointer dan mengkustomisasi tombol tengah selama proses orientasi.
- 6. Anda juga dapat mengatur profil khusus aplikasi.
- 7. Setelah selesai, di sisi kiri jendela, klik Buttons (Tombol), kemudian klik tombol tengah untuk menyesuaikan pengaturan jika diperlukan.
- 8. Pilih fungsi yang ingin Anda tetapkan pada tombol itu dari opsi yang muncul di sisi kanan layar dan Anda pun sudah selesai.



logi.com/optionsplus

### **MENGGANTI BATERAI**

1. Geser tutup kompartemen baterai ke bawah kemudian angkat.



2. Masukkan baterai alkaline AA yang baru, pastikan sudah menghadap ke arah yang benar kemudian pasang kembali cover baterai.



#### DAPATKAN LOGI TUNE UNTUK FITUR TAMBAHAN

Logi Tune mendukung pemantauan daya tahan baterai untuk mouse dan keyboard Logitech, serta pengaturan kustomisasi yang ekstensif tersedia untuk webcam, headset, dan dock Logitech. Anda juga dapat melihat jadwal sehari-hari dan tetap mendapatkan informasi tentang pertemuan yang akan datang dengan integrasi kalender Logi Tune.



logi.com/tune

## DIMENSI

#### M240 FOR BUSINESS:

Tinggi: 99 mm (3,90 inci) Lebar: 60 mm (2,36 inci) Tebal: 39 mm (1,54 inci) Berat (dengan receiver dan baterai): 75,2 g / 2,65 oz

#### **RECEIVER USB LOGI BOLT:**

Tinggi: 18,7 mm (0,74 inci) Lebar: 14,4 mm (0,57 inci) Tebal: 6,1 mm (0,24 inci) Berat: 1,7 g / 0,06 oz

## www.logitech.com/support/m240b

© 2023 Logitech, Logi, Logi Bolt, Logi Options+, dan logonya adalah merek dagang atau merek dagang terdaftar Logitech Europe S.A. dan/atau afiliasinya di AS dan negara lainnya. App Store adalah merek layanan Apple Inc. Android, Chrome adalah merek dagang Google LLC. Tanda kata dan logo Bluetooth® adalah merek dagang terdaftar yang dimiliki oleh Bluetooth SIG, Inc. dan setiap penggunaan tanda tersebut oleh Logitech sudah sesuai dengan jisensinya. Windows adalah merek dagang untuk grup perusahaan Microsoft. Semua merek dagang pihak ketiga lainnya adalah properti dari setiap pemilik merek terkait. Logitech tidak bertanggung jawab atas setiap kesalahan yang terjadi akibat manual ini. Informasi di dalam manual ini dapat berubah sewaktu-waktu tanpa pemberitahuan.